Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 94 (1976)

Heft: 30

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 30 – 351

Bern, Freitag 6. Februar 1976
Berne, vendredi 6 février 1976

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

94. Jahrgang
94e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ✆ (031) 61 22 21 – Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbjährlich Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich – Inserate: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ✆ (031) 61 22 21 – Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an – Insertions: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

N° 30 - 6. 2. 1976

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.

Schnellmann Ing. AG, Zürich.

Interaction AG, Zug.

Relma SA en liquidation, à Genève.

Dénériaz SA, Lausanne.

S. I. Crans Ambassador Holidays No 1 SA.

S. I. Crans Ambassador Holidays No 2 SA.

S. I. Crans Ambassador Holidays No 3 SA.

S. I. Crans Ambassador Holidays No 4 SA.

S. I. Pimcala Crans SA.

S. I. Reva Montana SA.

S. I. Erato Crans SA.

Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. – Marchi di fabbrica e di commercio 280 386 – 280 431.

Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Thurgau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigung.
Renold (Schweiz) GmbH, in Dübendorf (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1975, S. 2827), Handel auf dem schweizerischen Markt mit Produkten aller Art der Renold-Gruppe, Manchester, auf dem Gebiete der Kraftübertragung und des mechanischen Transportwesens usw. Hans-Jörg Keller, von dem im SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1975, S. 2766 publiziert worden ist, er sei neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, ist identisch mit dem seit dem bereits eingetragenen Einzelprokuristen gleichen Namens. Die Prokura ist demzufolge erloschen.

27. Januar 1976.
BSF Kran & Baumaschinen AG, in Urdorf, Schützenstrasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 22. 1. 1976. Zweck: Handel mit Maschinen und Fahrzeugen, insbesondere Baumaschinen aller Art und Krananlagen, und Ausführung von deren Reparaturen; ist befugt, Betriebe zu erwerben oder zu gründen und sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen zu beteiligen; ist ermächtigt, Immobilien zu erwerben, zu verwalten und zu veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Walter Benz, von Wettingen, in Döttingen, mit Einzelunterschrift. Weitere Zeichnungsberechtigte: Herbert Freichel, deutscher Staatsangehöriger, in Dietikon, und Heidi Sorge, deutsche Staatsangehörige, in Berikon, beide mit Einzelunterschrift.

27. Januar 1976. Gipser.
Ernst Waser, in Rüti (SHAB Nr. 125 vom 31. 5. 1972, S. 1394), Gipsergeschäft. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. 6. 1975 an die «E. Waser AG, Gipsergeschäft», in Rüti, erloschen.

27. Januar 1976.
E. Waser AG, Gipsergeschäft, in Rüti. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Widenweg 14. Statutendatum: 15. 1. 1976. Zweck: Führung eines Gipsergeschäftes; An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften; Erwerb von Aktien und Beteiligungen aller Art von Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberiert, 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt das unter der Firma «Ernst Waser», in Rüti, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 176 624.15 und Passiven von Fr. 25 589.20 gemäss Uebernahmebilanz per 30. 6. 1975 zum Preise von Fr. 151 034.95, wovon Fr. 75 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Ernst Waser-Bühler, von Winterthur, in Rüti ZH.

27. Januar 1976.
Ricky Textiles Aktiebolag, Stockholm, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 1, Gessnerallee 42 (c/o Ralph Klittborn). Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Ricky Textiles Aktiebolag», mit Hauptsitz in Stockholm, eingetragen im Aktiengesellschaftsregister beim Schwedischen Patent- und Registrierungsamt in Stockholm, in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Die Statuten datieren vom 4. 5. 1973. Zweck der Gesellschaft ist Import und Export innerhalb der Textilbranche und damit im Einklang stehende Wirksamkeit. Das Aktienkapital beträgt Kronen 50 000, soll mindestens diesen Betrag und höchstens Kronen 150 000 ausmachen, und ist aufgeteilt in Aktien zu Kronen 100. Es ist mit Kronen 50 000 einbezahlt. Der Verwaltungsrat besteht aus höchstens 5 Mitgliedern und höchstens 3 Stellvertretern. Ihm gehören an: Marie-Louise Klittborn, schwedische Staatsangehörige, in Thalwil, als Mitglied, und Yngve Alenius, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm, als Stellvertreter. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch Ralph Klittborn, schwedischer Staatsangehöriger, in Thalwil, als Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung.

27. Januar 1976.
Dr. ing. Koenig AG., in Dietikon (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1975, S. 2295), Handel mit und Verarbeitung von Metallen, Blechen, Werkzeugen, Maschinen usw. Dr. Max Koenig infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie Prokuren von Ernst Gasser und Dr. Klaus Müller erloschen. Dr. Hans Koenig, Delegierter des VR, nun auch Präsident desselben; bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift. Bruno Muggler nicht mehr Vizedirektor, sondern nun Direktor; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Armin Seiler, von Niederwil AG, in Neerach. Die bereits eingetragenen Prokuristen Leo Wick, nun in Untersiggenthal; Max Knecht, Johannes Barandum, nun in Dielsdorf; Johannes Gimple, Marcel Gauch, Christian Frey, nun in Dietikon; Albert Gattlen, Guido Züger, Johannes Bochsler, Charles Kobelt, nun in Mellingen, und Willi Staubli, dieser nun in Klingnau, zeichnen nun ausschliesslich mit je einem der Direktoren oder Vizedirektoren. Von den Vizedirektoren wohnen nun: Hans Bosshard, in Dietikon, und Peter Laeng, in Oetwil an der Limmat.

27. Januar 1976.
Universal Edition AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1961, S. 454), Betrieb eines Verlagsgeschäftes usw. Paul Jecklin, Dr. Alfred A. Kalmus, dieser infolge Todes, und Peter Jecklin sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Ernst Hartmann sind erloschen. Alfred Schlee, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er, sowie das weitere VR-Mitglied Hans Jecklin führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Robert Karrer, von Zürich und Teufenthal, in Zürich. Neue Direktoren mit Einzelunterschrift: Stefan G. Harpner und Dr. Johann Juranek, beide österreichische Staatsangehörige, in Wien. Neue Adresse: Dufourstrasse 46, in Zürich 8 (bei der Firma Bär & Karrer, Rechtsanwälte).

27. Januar 1976. Gummi, Asbest usw.
Angst & Pfister A.-G., in Zürich 11 (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1975, S. 1780), Handel mit Gummi, Asbest-Fabrikaten usw. Die Unterschrift von Charles Mercier ist erloschen. Dr. Franz Schubiger ist nicht mehr Vizedirektor, sondern stellvertretender Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: René Chatard, französischer Staatsangehöriger, in Genf. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Heinz Birmele, von Zürich, in Wil SG; Bruno Lurati, von Basel, in Illnau-Effretikon. Andreas Meyer, von Reisiswil, in Russikon; Alois Neidhart, von Ramsen, in Zürich, und Peter Rigg, von Zürich und Küsnacht, in Mönchaltorf.

27. Januar 1976. Heimausstattungen, Haushaltbedarf.
Sia Lustgarden SA, in Kilchberg (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1974, S. 2681), Herstellung von und Handel mit Artikeln des Heimausstattungs- und Haushaltbedarfs usw. Suzanne Lattmann, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, hat infolge Verheiratung den Familiennamen Rohrer und das Bürgerrecht von Buchs SG erhalten und wohnt weiterhin in Kilchberg.

27. Januar 1976.
Getränke-Frei AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1975, S. 1972), Handel mit Getränken sowie Herstellung von und Handel mit Obstprodukten usw. Hans Ulrich Frei ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist aus dem VR ausgeschieden: Johann Nötzli; seine Unterschrift ist erloschen; ihm ist die Kollektivprokura zu zweien erteilt.

27. Januar 1976.
N. Bentley Securities Ltd., in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1976, S. 280), Vermögensberatung und -verwaltung usw. Neue Adresse: Bleicherweg 58, in Zürich 2 (c/o Consulentia Verwaltungs Aktiengesellschaft).

27. Januar 1976. Technische Geräte usw.
Azell AG, in Thalwil (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1975, S. 757), Fabrikation von und Handel mit technischen Geräten, insbesondere Seilzugapparaten usw. Neue Adresse: Dorfstrasse 33b. Das Verwaltungsratsmitglied Kurt Wasem wohnt nun in Uetendorf.

27. Januar 1976.
Ventilator AG, in Stäfa (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1976, S. 239), Herstellung und Verkauf lufttechnischer Apparate und Anlagen usw. Jean Bauer, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Uetikon am See.

27. Januar 1976. Kontrollapparate.
Spirax-Sarco AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1975, S. 398), Vertrieb von Kontrollapparaten für den Wärmeverbrauch in Zentralheizungs- und Warmwasseranlagen sowie von Industriearmaturen aller Art usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Hans-Peter Forster; seine Prokura sowie diejenige von Hugues Flückiger erloschen.

27. Januar 1976.
Aktiengesellschaft Gondrand Reisen, in Zürich 1 (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1975, S. 3115), Betrieb einer Auswanderer- und Passage-Agentur usw. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Jürg Caspar, von Klosters, in Rickenbach bei Winterthur.

27. Januar 1976.
Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Gondrand Aktiengesellschaft, Filiale Zürich, in Zürich 4 (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1975, S. 3087), mit Hauptsitz in Basel. Neu führt Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Jürg Caspar, von Klosters, in Rickenbach bei Winterthur, Direktor.

27. Januar 1976. Lebens- und Genussmittel.
Interbeva AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 81 vom 9. 4. 1975, S. 924), Herstellung und Vertrieb von Lebens- und Genussmitteln usw. Die Unterschrift von Dr. Hermann Schärer ist erloschen.

27. Januar 1976. Chemische Rohstoffe usw.
UCB-Wynlit AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1975, S. 2336), Herstellung von chemischen Rohstoffen und pharmazeutischen Präparaten und Vertrieb derselben usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Jean Marie Warnotte, belgischer Staatsangehöriger, in Brüssel. Die Unterschrift von Charles Libert ist erloschen.

27. Januar 1976. Ton- und Bildträger.
Unartisco S.A., in Zürich 8 (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1970, S. 1148), Kauf, Verkauf, Herstellung, Vermietung und direkte oder indirekte Auswertung von Ton- und Bildträgern aller Art usw. Ronald Kühne aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Sekretär des VR: Hans-Ulrich Dätwyler, von Unterbözberg, in Neuenhof; ist auch Direktor und führt Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Januar 1976.
Ex Libris Verlag und Grammoclub AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1975, S. 225), Förderung kultureller Werte, vorab durch Herstellung, Ankauf und Vertrieb von Büchern, Zeitschriften usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Lukretia Sprecher, von Fanas, in Zürich, und Gerhard Schraner, von Wil bei Etzgen, in Oberrohrdorf.

27. Januar 1976.
Schmid Textil AG Gattikon, in Thalwil (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1975, S. 520), Herstellung von Textil- und ähnlichen Waren usw. Dr. Rudolf Lutz aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Das VR-Mitglied Peter Huber wohnt nun in Brütten.

27. Januar 1976. Chemikalien usw.
Scheller AG Zürich, in Zürich 7 (SHAB Nr. 87 vom 16. 4. 1975, S. 995), Handel mit und Lagerung und Verarbeitung von Chemikalien, Industrierohstoffen usw. Die Prokura von Josef Ackermann ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Ernest Grassler, von Zürich, in Langnau am Albis.

27. Januar 1976. Raucherutensilien.
Colibri Lighters SA, in Zürich 11 (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1974, S. 397), Raucherutensilien usw. Alan T. Grieve, John Waldesbühl und Guy Burrus sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Löwenthal, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Edith Surber, von Zürich, in Genf, Protokollführerin.

27. Januar 1976. Architekturbüro.
Buasede AG, bisher in Zürich 6 (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1976, S. 254), Betrieb eines Architekturbüros, Durchführung von Generalunternehmeraufträgen usw. Statuten am 12. 1. 1976 geändert. Neuer Sitz: Kloten. Adresse: Kalchengasse 9.

27. Januar 1976. Maschinen usw.
Spoerri & Co. A.-G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1972, S. 1379), Vertretungen für Maschinen usw. Paul Hagi. Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzel-, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR, zugleich Präsident desselben und Geschäftsführer: Peter Rechsteiner, nun in Frienstein-Teufen wohnhaft; er führt Einzelunterschrift. Seine Prokura ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Hans-Peter Schmidiger, von Flühli LU, in Oberengstringen.

27. Januar 1976.
Haldimann Consultants AG., in Zürich 11 (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1975, S. 2176), Unternehmensberatung auf allen Gebieten der Unternehmensführung usw. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christian Haldimann, nun in Hüntwangen wohnhaft, und Julius Minder; ihre Prokuren sind erloschen. Die inbezug auf den Kollektivprokuristen Alois Hiltmann eingetragene Zeichnungseinschränkung ist aufgehoben worden.

27. Januar 1976. Knaben- und Mädchenbekleidung.
A. & E. Braunschweig AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1974, S. 2269), Fabrikation von und Handel mit Knaben- und Mädchenbekleidung usw. Die Prokura von Richard Mayer ist erloschen.

27. Januar 1976.
Oerlikon-Bührle Holding AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1975, S. 2766), Beteiligung an Unternehmungen aller Art im In- und Ausland usw. Die Prokuren von Dr. Erwin Bauer und Georges Gubelmann sind erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Michael Funk; seine Prokura erloschen.

27. Januar 1976. Bauten usw.
Aktiengesellschaft Conrad Zschokke, Zweigniederlassung in Zürich 3 (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1974, S. 3182), Studium, Leitung und Ausführung von Bauten aller Art usw., mit Hauptsitz in Genf. Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Ulrich Baechtold, von Schleitheim, in Stallikon.

27. Januar 1976.
Banque Exel, in Zürich 8 (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1975, S. 2988), Zweigniederlassung der gleichnamigen Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Jules Keller führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Vizedirektor, sondern als stellvertretender Direktor. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: André Plassard, französischer Staatsangehöriger, in Genf, Vizedirektor, und Claude Burrus, von Boncourt, in Bottmingen. Mitglied des Verwaltungsrates. Die Unterschrift von Otto Burki ist erloschen.

27. Januar 1976. Textilien usw.
C. & H. Tobler, in Kilchberg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1973, S. 1811), Vertretungen in Textilien en gros. Neu haben Kollektivprokura: Hans-Peter Tobler, von Kilchberg und St. Gallen, in Kilchberg, und Hannelore Dieterle, von und in Zürich. Der Gesellschafter Karl Heinrich Tobler wohnt nun in Prégny-Chambésy.

27. Januar 1976. Waren aller Art.
S. B. Bernhard & Co., in Zürich 12, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1974, S. 3368), Import und Export von Waren aller Art usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

27. Januar 1976. Architekturbüro, Schreinerei.
Roffler & Roffler, in Opfikon, Glattwiesenstrasse 21, Glattbrugg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1976. Gesellschafter: Leonhard Roffler, von Grüsch, in Adliswil, und Andreas Roffler, von Grüsch, in Opfikon. Architekturbüro und mechanische Schreinerei. Einzelunterschrift ist erteilt an Dr. Robert Bosshard, von Wiesendangen, in Schlieren.

27. Januar 1976.
«Round Fashion», Bernet, Estermann, Zbinden, Gribi & Moser, in Zürich 3, Sihlfeldstrasse 56, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1976. Engrosverkauf von Damen-, Herren- und Kinderkonfektion. Gesellschafter: Alex Bernet, von Gommiswald, in Spreitenbach; Viktor Estermann, von und in Rickenbach LU; Kurt Zbinden, von Wahlern, in Luzern; Rolf Gribi, von Solothurn, in Büren an der Aare, in Wiedlisbach, und Georg Moser, von Ruppoldsried, in Wangen an der Aare. Sämtliche Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu dreien.

27. Januar 1976.
Ausseenwerbung Ilg & Co., in Zollikon, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1975, S. 3432), Nutzung von Werbeflächen, insbesondere in Stadien und Wartehallen usw. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist Nils Frey, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht. Kollektivprokura zu zweien ist neu erteilt an: Ruth Fasold, von und in Zollikon; Trudy Maag, von Oberglatt, in Herrliberg, und Rolf Gutbrod, von Pfäffikon ZH, in Neerach.

27. Januar 1976. Textilien usw.
Zimmermann & Co., in Richterswil, Dorfstrasse 48, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 22. 1. 1976. Handel mit Textilien, insbesondere mit Damenbekleidung. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hermann Zimmermann, von Vitznau, in Steinhausen. Kommanditärin mit vormundschaftsbehördlicher Zustimmung: Paula Zimmermann-Bolliger, von Vitznau, in Steinhausen, mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000; es ist ihr Einzelprokura erteilt.

27. Januar 1976. Radio- und Grammophon-Apparate.
Willy Vollenweider, in Wetzikon (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1932, S. 2953). Handel mit Radio- und Grammophonapparaten und Zubehör, Reparaturen. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Januar 1976. Versicherungen.
Luis Rohr, in Zürich (SHAB Nr. 90 vom 19. 4. 1967, S. 1331), Generalagentur für die Kantone Zürich und Zug der «Vita» Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft, in Zürich. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Januar 1976. Waren aller Art.
Michèle Fridmann, in Zürich (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1969, S. 1393), Handel mit Waren aller Art usw. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Januar 1976. Wirtschafts- und Finanzberatung.
K. Moll, in Regensdorf, im Zentrum, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Katharina Moll, von Lostorf, in Oberengstringen. Wirtschafts- und Finanzberatung sowie Ausführung von Treuhandgeschäften verschiedener Art.

27. Januar 1976.
Schweizerische Gesellschaft für Psychotherapie (SPG), in Zürich. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Statuten vom 24. 7. 1974 ein Verein. Er bezweckt die Förderung von psychotherapeutischen Methoden, die nicht auf der Anwendung von Pharmaka basieren und die das Ziel haben, das subjektive Gesundheitsempfinden des Patienten zu erhöhen. Die Statuten enthalten nähere Bestimmungen darüber, wie diese Ziele insbesondere verfolgt werden. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Mitgliederbeiträge, Prüfungsgebühren, freiwillige Zuwendungen und Subventionen. Organe des Vereins sind die Generalversammlung, der Vorstand von 3 Mitgliedern und die Rechnungsrevisoren. Der Präsident führt mit einem Vorstandsmitglied Kollektivunterschrift zu zweien. Der Verein wird in diesem Sinne vertreten durch Dr. Erhard Bertele, von Zürich, in Dübendorf, Präsident, und Dr. Eugen Polli, von Valendas, in Reute AR, Vizepräsident des Vorstandes. Adresse: Hedwigstrasse 3, Zürich 7.

27. Januar 1976. Reisen, Ferienarrangements.
Irene GmbH, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Adresse: Ringstrasse 70, Zürich. Statutendatum: 9. 1. 1976 und 21. 1. 1976. Stammkapital Fr. 20 000. Gesellschafter: Zadok Lempert, israelischer Staatsangehöriger, in Niederglatt, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000, und Irène Lempert, von Volketswil, in Niederglatt, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Zweck: Handel mit und Vertretungen für in- und ausländische Firmen, Organisationen von Reisen und von Ferienarrangements, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an beweglichen und unbeweglichen Vermögenswerten. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer ist der Gesellschafter Zadok Lempert, obgenannt.

27. Januar 1976.
Happy Music AG., in Zürich 1, Oberdorfstrasse 15, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 1. 1976. Zweck: Handel mit Schallplatten, Bildplatten, Musikkassetten, Musikfachliteratur sowie bespielten und unbespielten Tonträgern aller Art; kann sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Ulrich Thommen, von Wittinsburg, in Rümlang, mit Einzelunterschrift.

27. Januar 1976.
Martin Bau- und Verwaltungs AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 270 vom 16. 11. 1972, S. 2959), Erstellung von Wohn- und Geschäftshausbauten und Verwaltung von Immobilien usw. Die Generalversammlung vom 23. 1. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 3 000 000 auf Fr. 5 000 000, zerfallend in 5000 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Es ist voll liberiert.

Bern – Berne – Berna

Bureau Biel – Bienne

27. Januar 1976.
Möbel-Pfister Aktiengesellschaft, Filiale Biel, Zweigniederlassung in Biel, Fabrikation von sowie Detail- und Engroshandel mit Möbeln usw. (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1973, S. 2067), mit Hauptsitz in Suhr. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Christoph Zimmermann, von und in Zürich.

27 janvier 1976. Horlogerie.
Ederma SA, à Bienne, fabrication et commerce de tous produits horlogers et de leurs composants (FOSC du 27. 10. 1975, N° 251, p. 2857). Suivant procès-verbal authentique du 23 janvier 1976 de son assemblée générale extraordinaire, la société a changé sa raison sociale en **Emira SA.** Les statuts ont été modifiés en conséquence.

27 janvier 1976.
Fabrique de Boîtes La Centrale, à Bienne, société anonyme (FOSC du 9. 12. 1975, N° 288, p. 3277). Hans Suter n'est plus directeur général; il continue à signer collectivement à deux en sa qualité d'administrateur. A été nommé directeur général avec signature collective à deux: Robert A. Burhop, de Bernex GE et Bâle, à Bernex.

27 janvier 1976. Architecture.
Louis Vedani, à Bienne, bureau d'architecture (FOSC du 8. 12. 1971, N° 287, p. 2959). Par jugement du 16 décembre 1975 le Tribunal de 1ère instance de Bienne a déclaré le titulaire en état de faillite.

27. Januar 1976. Schaustellerbetrieb.
Werner Laubscher, in Biel, Schaustellerbetrieb (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1971, S. 2762). Der Firmainhaber, Werner Laubscher-Kappeler, wohnt nun in Studen.

Bureau Burgdorf

27. Januar 1976. Gipserei.
Ernst Iseli, in Hasle bei Burgdorf, Gipserei, Malerei (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1969, S. 1616). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau de Courtelary

26 janvier 1976.
Pierre Freiburghaus S.A., succursale de Saint-Imier. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Pierre Freiburghaus S.A.», à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une entreprise de génie civil et de travaux publics, transport de choses, inscrite sur le registre du commerce de La Chaux-de-Fonds le 25 juin 1975 (FOSC du 7. 7. 1975, N° 155, p. 1873), a, suivant décision de son conseil d'administration du 20 janvier 1976 créé une succursale à Saint-Imier. La succursale est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique, Pierre-Joseph Freiburghaus, de Neuenegg, à La Chaux-de-Fonds. Bureau de la succursale: rue Francillon 17.

Bureau de Delémont

27 janvier 1976. Plâtrerie.
Jules Noirat, à Delémont, entreprise générale de plâtrerie et peinture (FOSC du 15. 5. 1975, N° 111, p. 1325). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

27 janvier 1976. Plâtrerie.
Jules Noirat, succ. J.-M. Schaller-Noirat, à Delémont. Le chef de la maison est Jean-Marie Schaller, de Rebeuvelier, à Delémont. Entreprise générale de plâtrerie et peinture. Rue de la Taîche 7.

Bureau Interlaken

29. Dezember 1975. Holzschnitzereien.
Albert Schild, in Interlaken, Handel mit Holzschnitzereiwaren (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1961, S. 345). Die Firma Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

29. Dezember 1975. Holzschnitzereien.
Albert Schild AG, in Interlaken. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 19. Dezember 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Holzschnitzereien. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist durch Sacheinlagen voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma Albert Schild gemäss Bilanz per 31. Dezember 1974 und Sacheinlagevertrag vom 19. Dezember 1975, wonach die Aktiven (Mobilien, Kasse, Postcheck, Kontokorrent, Wertschriften, Warenvorräte, Debitoren, transitorische Aktiven) Fr. 218 366.01 betragen. Passiven bestehen keine. Der Uebernahmepreis beträgt somit Fr. 218 366.01. Hievon werden Fr. 60 000 auf das Grundkapital voll angerechnet. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Andreas Walter Fuchs, von Brienz, in Kehrsatz, als Präsident; Charlotte Fuchs-Schmid, von Brienz, in Kehrsatz, als Vizepräsidentin; Katharina Glur, von Roggwil, in Interlaken, als Sekretärin, und Gottlieb Hirschi, von Schangnau, in Interlaken. Andreas Fuchs und Charlotte Fuchs-Schmid führen Einzelunterschrift. Katharina Glur und Gottlieb Hirschi zeichnen kollektiv zu zweien, entweder mit dem Präsidenten oder der Vizepräsidentin. Domizil: Bahnhofstrasse 19.

27. Januar 1976. Zimmerei.
Heinz Riesen, in Bönigen. Inhaber der Firma ist Heinz Riesen, von Oberbalm, in Bönigen. Zimmerei und Innenausbau. Ey.

Bureau de Moutier

27 janvier 1976.
Fabrique de Boîtes «La Centrale», succursale de Courchapoix (Central Watch Case Co., Branch Office Courchapoix), succursale de Courchapoix (FOSC du 26. 8. 1975, N° 198, p. 2338). Robert A. Burhop, de Bernex GE et Bâle, à Bernex, a été nommé directeur général avec signature collective à deux. Hans Suter n'est plus directeur-général; il continue de signer collectivement à deux en sa qualité d'administrateur.

27 janvier 1976. Menuiserie.
Paul Bähler, à Courrendlin, menuiserie, charpenterie (FOSC du 13. 9. 1965, N° 213, p. 2859). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau Trachselwald

27. Januar 1976. Schuhe.
W. Neuhaus-Weibel, in Grünen, Gemeinde Sumiswald, Handel mit Schuh-, Mercerie- und Bonnetriewaren sowie mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1950, S. 92). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Luzern – Lucerne – Lucerna

26. Januar 1976.
IDS, Informations-, Datenübertragungs- und Steuerungssysteme AG, in Horw, Stegenrain 6 (eigenes Büro), 6048 Horw. Neueintragung. Aktiengesellschaft laut Statuten vom 21. 1. 1976. Zweck: Lieferung von Informations-, Datenübertragungs- und Steuerungssystemen mit Beratung, Planung, Projekt-Management, Hardware, Software und Wartung. Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident: Dr. Jürgen Büsser, deutscher Staatsangehöriger, in Adligenswil. Mitglieder: Roger Jans, von und in Luzern; Dr. Bernhard Zumthor, von Therwil BL, in Horw. Der Präsident zeichnet einzeln. Die Mitglieder führen keine Unterschrift.

26. Januar 1976.
Telekabel Luzern AG, in Luzern, Televisionsgemeinschaftsantennen usw. (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1975, S. 2338). Statutenänderung vom 7. Januar 1976. Das Grundkapital von Fr. 600 000 wurde durch Ausgabe von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 um Fr. 250 000 auf Fr. 850 000 erhöht. Die Liberierung des Erhöhungsbetrages erfolgte durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 850 000, eingeteilt in 850 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Karl Strebel, von Geltwil AG, in Littau. Neue Adresse: Hirschengraben 43, 6003 Luzern.

26. Januar 1976. Parfumerie, Kerzen usw.
Balthasar & Co., in Hochdorf, Parfumerie und Kerzen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1975, S. 2821). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Martin Esslinger, deutscher Staatsangehöriger, in Hochdorf, und Georges Flückiger, von Gondiswil BE, in Luzern.

26. Januar 1976.
Bausysteme AG, in Kriens (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1975, S. 2261). Neue Adresse: Furkastrasse 3 (bei Thomas Lüchinger), 6010 Kriens.

26. Januar 1976.
Alois Bühlmann, Rotsee-Garage, in Ebikon (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1972, S. 411). Der Inhaber hat den Geschäftssitz nach Luzern verlegt. Adresse: Maihofstrasse 101.

26. Januar 1976.
Josef Felder Sporthaus, in Sörenberg, Gemeinde Flühli (SHAB Nr. 71 vom 28. 3. 1967, S. 1046). Die Firma lautet nun: **Felder Sport.**

26. Januar 1976. Restaurant.
Furler & Cie., in Luzern, Restaurant, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 7. 4. 1972, S. 871). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Odermatt, von Dallenwil, in Luzern.

26. Januar 1976.
Hotel Château Gütsch AG, in Luzern (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1965, S. 4100). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Odermatt, von Dallenwil, in Luzern.

26. Januar 1976.
SALKA Schalldämpfer & Kühler AG, in Sempach (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1975, S. 2414). Durch Urteil vom 9. Januar 1976 hat der Konkursrichter des Amtsgerichts Sursee über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

26. Januar 1976.
Schweizer. katholischer Jungmannschaftsverband (S.K.J.V.), in Luzern, Verein (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1966, S. 3054). Statutenänderung vom 28. Dezember 1970. Der Name des Vereins lautet nun: **Schweizerischer Katholischer Jugend-Verband (SKJV).** Neuer Zweck: Er bezweckt aus der Sendung der römisch-katholischen Kirche die zeitgemässe Förderung der Jugend von heute. Er führt als Handelsbetriebe den Rex Verlag Luzern, die Rex Buchhandlung Luzern und die Materialstelle für Jugendarbeit Luzern, Luzern. Die Mittel werden beschafft aus den eigenen Kapitalien und deren Zinsen, den finanziellen Beiträgen seiner Institutionen und den Subventionen, Gaben und Vermächtnissen. Organe sind die Zentralkonferenz, bestehend aus dem Zentralvorstand und den Bundeskonferenzen des Schweizerischen Jungwachtbundes und der Schweizerischen Kirchlichen Jugend-Bewegung. Der Zentralvorstand besteht aus 9 Mitgliedern. Zentralpräsident, Zentralsekretär und Geschäftsführer zeichnen einzeln. Weitere Statutenänderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Bischof Dr. theol. Franciscus von Streng und Franz Kuhn sind aus dem Zentralvorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Zentralpräsident ist Karl Aschwanden, von Isenthal UR, in Altdorf UR. Zentralsekretär ist Manfred Fluri, von Luterbach, in Immensee.

Uri – Uri – Uri

26. Januar 1976.
Elektrizitätswerk Altdorf, in Altdorf UR, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1975, S. 2465). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Rolf Helfenberger, von Gossau SG, in Luzern.

26. Januar 1976. Hotel.
E. Renggli-Bösch, in Bauen, Hotelbetrieb, Bäckerei (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1961, S. 1043). Die Firma wird infolge Todes des Firmainhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Pia Renggli-Bösch», in Bauen, übernommen.

26. Januar 1976. Hotel.
Pia Renggli-Bösch, in Bauen. Inhaberin der Firma ist Pia Renggli-Bösch, von Entlebuch LU, in Bauen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «E. Renggli-Bösch», in Bauen. Betrieb des Hotel-Restaurants «Schiller». Dorf, 6499 Bauen.

26. Januar 1976. Hotel.
Anton Studer, in Urnerboden, Gemeinde Spiringen, Hotelbetrieb (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1968, S. 220). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

26. Januar 1976.
Gustav Marty-Arnold, Hotel Wilhelm Tell, in Urnerboden, Gemeinde Spiringen. Inhaber der Firma ist Gustav Marty-Arnold, von Bürglen UR, in Altdorf UR. Agnes Marty-Arnold, von Bürglen UR, in Altdorf UR, führt Einzelprokura. Betrieb des Hotels «Wilhelm Tell», mit Restaurant und Ferienlager. 8751 Urnerboden.

26. Januar 1976. Gasthaus.
Gustav Stadler, in Bürglen UR, Gasthaus und Spezereihandlung (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1954, S. 3223). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

Obwalden – Unterwald-le-haut – Unterwalden alto

27. Januar 1976. Kieswerke.
Niederberger A.G. in Stans, Zweigniederlassung in Giswil, in Giswil, Betrieb von Kieswerken, einer Abbruch-, Auto- und Baggerunternehmung sowie einer Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1975, S. 1463). An Martin Glarner, von Glarus, in Zürich, wird Kollektivprokura zu zweien erteilt.

Nidwalden – Unterwald-le-bas – Unterwalden basso

27. Januar 1976. Immobilien-Beratung.
Ballanza AG, in Hergiswil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Januar 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beratungen und Vermittlung weltweit, vor allem im Grundstücks- und Immobilien-Sektor. Die Gesellschaft kann solche oder ähnliche Geschäfte finanzieren und sich an ähnlichen Firmen im In- und Ausland beteiligen, insbesondere Anteile und Aktien erwerben sowie Beteiligungen und Vermögenswerte verwalten. Erwerb und Handel von und mit Grundstücken im Ausland. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, einbezahlt mit Fr. 25 000. Publikationsorgane sind das SHAB und das Amtsblatt des Kantons Nidwalden. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Diesem gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Hans J. Siegwart, Präsident, und Anita Siegwart, Delegierte, beide von Horw LU, in Hergiswil NW. Domizil: Seestrasse 60, bei Mangold, Siegwart Consulting Co. AG, 6052 Hergiswil.

27. Januar 1976.
Coiffure AG, in Hergiswil, Errichten und Betreiben von Coiffeurgeschäften usw. (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1975, S. 607). Einzelprokura wird erteilt an Theres Kälin, von Beckenried, in Hergiswil NW.

27. Januar 1976. Investitionsgüter.
Faktorius AG, in Hergiswil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. Dezember 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Investitionsgütern oder deren Vermietung; Finanzierung von oder Beteiligung an Gesellschaften aller Art. Das voll libericrte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt alle Aktiven und Passiven der aufzulösenden Firma «Faktorius GmbH», mit Sitz in Zürich, nämlich Aktiven (Bank, Debitoren, Verrechnungssteuer, Darlehen, Baumaschinen, Fahrzeug, Büromobilien) von Fr. 4 048 605.12 und Passiven (Kreditoren, Gesellschafter-Kontokorrente, transitorische Passiven, Stammkapital, Reserven) von Fr. 1 143 327, gemäss dem dem Gründungsakt beigefügten Sacheinlagevertrag vom 19. Dezember 1975 samt Bilanz per 30. November 1975. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 2 905 278.12, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Josef Meier, von Niedergösgen, in Hergiswil NW. Direktoren mit Einzelunterschrift sind: Gerhard Friedrich-Turowski, in Salzgitter (BRD), und Richard Friedrich-Czychi, in La Massana (Repl. Andorra), beide deutsche Staatsangehörige. Domizil: Seestrasse 55 (eigene Büros), 6052 Hergiswil.

Glarus – Glaris – Glarona

27. Januar 1976. Beteiligungen.
Margil Holding AG., in Glarus. Finanzielle Beteiligungen an anderen Gesellschaften im besonderen Erwerb und Verwaltung von Aktienpaketen schweizerischer und ausländischer Gesellschaften (SHAB Nr. 229 vom 29. 9. 1972, S. 2529). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. Januar 1976 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in: **Gilmar Investments AG.**

27. Januar 1976. Beteiligungen usw.
Fimasa S.A., in Glarus. Uebernahme von Beteiligungen, Durchführung von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1975, S. 319). Dr. Hans Kreis, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat und zugleich als dessen Vizepräsident wurde gewählt: Dr. Ulrich Dätwyler, von Unterentfelden AG, in Neuhausen am Rheinfall; er zeichnet zu zweien. Dr. Alfred Heer, Präsident, und Karl Preisig, Verwaltungsrat, zeichnen nun ebenfalls zu zweien. Ihre Einzelunterschriften sind erloschen.

27. Januar 1976. Teppiche.
Schweiz. Teppichfabrik, in Ennenda. Fabrikation und Verkauf von Teppichen jeder Gattung usw. (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1975, S. 195), Aktiengesellschaft. Paul Göhner, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Christof Albert Jöhr, von Linden BE, in Zumikon ZH, als Präsident, und Josef Zahner, von Kaltbrunn SG, in St. Margrethen SG, als Delegierter; sie zeichnen zu zweien. Die Kollektivunterschrift von Direktor Werner Tänzler ist erloschen. Zum Direktor wurde ernannt: Walter Stirnemann, von Gränichen AG, in Schaffhausen, er zeichnet zu zweien.

Zug – Zoug – Zugo

26. Januar 1976. Beteiligungen.
Allkriss A.G., in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. Januar 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Aktienzertifikaten in- und ausländischer Gesellschaften auf eigene und auf Rechnung Dritter, die Uebernahme von Kommissions- und Treuhandtätigkeiten im allgemeinen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Giangiorgio Spiess, von Laufen-Uhwiesen, in Lugano, als Präsident, und Alberto Collenberg, von Cumbels, in Arogno; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Alpenstrasse 9 (c/o Fidinam A.G.), 6300 Zug.

26. Januar 1976.
Inmetall AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Januar 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung von Waren verschiedener Art, insbesondere von Buntmetallen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans von Flüe, von Sachseln, in Unterägeri. Domizil: Baarerstrasse 34 (c/o Treuhand von Flüe AG), 6300 Zug.

26. Januar 1976.
Lathem Time Reorder AG, in Unterägeri. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 16. Januar 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vertrieb der «Lathem»-Zeitmessgeräte für Industrie- und gewerblichen Bedarf (z.B. Stempeluhren, Programmiergeräte, Alarmuhren usw. in ganz Europa sowie die Organisation und die dauernde Aufrechterhaltung eines Unterhaltsdienstes für diese Geräte. Die Gesellschaft kann auch mit andern Waren oder Erzeugnissen Handel treiben. Sie ist insbesondere befugt, sich an andern in- oder ausländischen Gesellschaften zu beteiligen; auch kann sie dingliche oder Immaterialgüterrechte erwerben und verwerten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans-Peter Kummer, von Aarwangen, in Unterägeri, als Präsident; Peter A. Maag, von Oberglatt, in Montreal West (Canada), und Dr. Paul R. Müller, von Herisau, in Oberägeri. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Zimmelstrasse 48 (eigene Büros), 6314 Unterägeri.

26. Januar 1976. Beteiligungen.
Fideura SA, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Januar 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an kommerziellen, finanziellen und industriellen Unternehmungen auf eigene Rechnung und für Rechnung Dritter. Die Gesellschaft kann ferner Beratungen technischer und betriebswissenschaftlicher Art vornehmen und Vermögens- und Immobilienverwaltungen übernehmen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Lorenzo Gilardoni, von Chiasso, in Lugano. Domizil: Alpenstrasse 14 (c/o Dr. Antonio Planzer), 6300 Zug.

26. Januar 1976. Werkzeugmaschinen.
Univertrieb AG, in Zug, Handel mit Werkzeugmaschinen und verwandten Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 90 vom 19. 4. 1974, S. 1042). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Januar 1976 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

26. Januar 1976. Holzerzeugnisse.
«Stella» A.G. für Parfum und Kosmetik, in Zug, Fabrikation von und Handel mit sowie Import und Export von Parfum und Kosmetika und allen in dieses Gebiet einschlagenden Artikel usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1975, S. 509). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Januar 1976 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Stella Trading AG (Stella (Trading SA) (Stella Trading Inc.) (Stella Trading Ltd.).** Der Zweck wurde wie folgt geändert: Handel mit, Import und Export von Waren verschiedener Art, insbesondere von Holz und Erzeugnissen aus Holz. Die Gesellschaft kann Dienstleistungs-, Anlage-, Finanz- und Treuhandgeschäfte tätigen, kann Schutzrechte aller Art auswerten, verwerten und verwalten sowie sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann Liegenschaften kaufen, veräussern oder verwalten.

26. Januar 1976.
Christoph Columbus-Verlags AG, Zweigniederlassung Baar, in Baar, Erwerb, Auswertung und Verkauf von Verlagsrechten sowie Kauf, Herstellung und Verkauf von Büchern und anderen Druckerzeugnissen usw. (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1975, S. 1224), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Stans. Jan Cornelis van Schaik und Johan Ferdinand Kraaijo sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

26. Januar 1976.
Schweiz. Obstverband, in Zug, Förderung des Qualitäts-Obstbaues; Lenkung des einheimischen Marktes von Obst und Obstprodukten im Sinne der Förderung des Verbrauches und im Interesse der Produzenten usw. (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1975, S. 1802). André Curchod, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand, als Vizepräsident, wurde gewählt: Marc Constantin, von Arbaz VS, in Sion VS. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Januar 1976. Urheberrechte.
Aererete AG (Aererete SA) (Aercrete Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Januar 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwertung von immateriellen Güterrechten aller Art, insbesondere die Verwertung von Patenten auf dem Gebiet der Leichtbetonmaschinen. Die Gesellschaft kann sich an in- und ausländischen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Ernst A. Brandenberg, von und in Zug. Domizil: Poststrasse 9 (c/o Dr. E. A. Brandenberg), 6300 Zug.

27. Januar 1976. Wertpapiere.
Sumitomo White Weld AG, in Zug. Das Geschäft eines Brokers und Händlers in Aktien, Obligationen, Notes oder andern Wertpapieren jeder Art zu betreiben usw. (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1975, S. 1552). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Junzo Hasebe, japanischer Staatsangehöriger, in Tokyo, und Eiichi Sawada, japanischer Staatsangehöriger, in London. Die Unterschrift von Asao Ito ist erloschen.

27. Januar 1976.
Copechim Trading A.G., Handelsgesellschaft für Erdöl- und chemische Produkte, in Zug, Verkauf und Handel auf Kommissionsbasis mit chemischen und petrochemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1974, S. 3127). Neues Domizil: Zeughausgasse 7a (eigene Büros).

27. Januar 1976. Schallplatten.
Percebes AG in Liquidation, in Zug, Herstellung und Verkauf von Schallplatten und anderen Tonträgern usw. (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1975, S. 1243). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

26. Januar 1976.
Hugentobler AG, Elektrische Unternehmungen, in Weinfelden, Ausführung sämtlicher Elektro-Installationen, Kabel- und Leitungsbauarbeiten, Handel mit elektrischen Apparaten und Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1971, S. 1798)
Hugentobler AG, Elektrische Unternehmungen, Zweigniederlassung in Amriswil (SHAB Nr. 112 vom 16. 5. 1975, S. 1343), mit Hauptsitz in Weinfelden
Hugentobler AG, Elektrische Unternehmungen, Zweigniederlassung in Frauenfeld (SHAB Nr. 112 vom 16. 5. 1975, S. 1343), mit Hauptsitz in Weinfelden

An Hanspeter Hugentobler, von Weinfelden und Amlikon, in Weinfelden, und Hans-Ulrich Frischknecht, von Schwellbrunn, in Weinfelden, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

26. Januar 1976.
Jenny-Pressen A.G., in Frauenfeld, Fabrikation von und Handel mit Werkzeugmaschinen, insbesondere ölhydraulischen Pressen, Erwerb von Patenten, Lizenzen, Erfindungs- und Konstruktionsrechten (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 566). Joachim Gronau, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Fredy Scheifele, bisher Mitglied, wurde zum Präsidenten ernannt; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Januar 1976.
Victor-Erzeugnisse AG Amriswil, in Amriswil, Fabrikation und Vertrieb von Leichtverdecken für Traktoren sowie von weiterem Zubehörteilen für Arbeitsmaschinen jeder Art (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1974, S. 50). Jetziges Domizil: Alpenstrasse 32, 8580 Amriswil.

26. Januar 1976.
Landwirtschaftlicher Verein Sulgen und Umgebung, in Sulgen, Genossenschaft (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1974, S. 169). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. Dezember 1975 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Sulgen und Umgebung.** Jetziger Zweck: Förderung der Wohlfahrt und der beruflichen Ertüchtigung seiner Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe durch Veranstaltung von Kursen und Vorträgen; Beschaffung und Vermittlung von Bedarfsgütern für den bäuerlichen Betrieb und den Haushalt; Förderung von Anbau, Qualität, Absatz und Verwertung landwirtschaftlicher Produkte; Betrieb einer Imprägnieranstalt. Bei einer Unterbilanz sind die Mitglieder verpflichtet, Nachschüsse bis Fr. 10 000 zu leisten. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien. Der Geschäftsführer führt Einzelunterschrift. Weitere statutarische Aenderungen sind nicht publikationspflichtig.

26. Januar 1976.
Obstverwertungsgenossenschaft Egnach, in Egnach (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1976, S. 170), Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Michel, von und in Egnach, und Jakob Vetterli, von Rheinklingen, in Uttwil.

26. Januar 1976. Käserei.
K. Züllig, in Amlikon, Käserei, Schweinezucht und -mast (SHAB Nr. 126 vom 2. 6. 1965, S. 1738). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

26. Januar 1976. Metzgerei.
Emil Maueh, in Andwil, Metzgerei und Wirtschaft «Zum Löwen» (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1949, S. 2572). Die Firma wird, weil nicht mehr eintragspflichtig, auf Antrag des Inhabers gelöscht.

26. Januar 1976. Bekleidungen.
Gasser, in Amriswil, Handel mit Damen- und Kinderkonfektion, Manufakturwaren und Wäsche (SHAB Nr. 37 vom 15. 2. 1965, S. 491). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

26. Januar 1976. Viehnamentafeln.
Lerch, in Kradolf, Herstellung und Verkauf von Viehnamentafeln «Lcpeta» (SHAB Nr. 279 vom 30. 11. 1959, S. 3277). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Lugano

21 gennaio 1976. Attività fiduciaria, ecc.
Società Anonima Fiduciaria Svizzera (Société Anonyme Fiduciaire Suisse) (Schweizerische Treubandgesellschaft) (Swiss Auditing and Fiduciary Company), succursale di Lugano. Sotto questa ragione sociale, la «Società Anonima Fiduciaria Svizzera», in Basilea, avente per scopo: esercizio di tutte le attività di una società fiduciaria, ed in particolare assunzione di mandati di revisione, organizzazione, consulenza fiscale e amministrazione di beni e commissariati, nonché consulenza inerente a questioni economiche e legali, iscritta al registro di commercio di Basilea Città il 4 ottobre 1906 (ultima pubblicazione sul FUSC del 20. 10. 1975, N° 254, p. 2898), ha deciso, conformemente alla decisione del consiglio d'amministrazione del 29 settembre 1975, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Dr F. Emmanuel Iselin, da ed in Basilea, presidente; Dr Emmanuel Failletaz, da L'Isle, a Losanna, vice-presidente; Dr Hugo Grob, da Winznau, a Reinach BL, membro; Marcel A. Naville, da Ginevra, a Conches, membro; Dr Dr hc Edwin Stopper, da Winterthur, a Zurigo, membro; Dr Heinz Winzenried, da Belp, a Deisswil b. Stettlen (comune Stettlen), membro; Anton Wyss, da ed in Riehen, presidente del Comitato direttivo; Dr Arthur Hunziker, da Zurigo, a Rüschlikon; Ernst Kestenholz, da ed in Basilea; Alfred Lucain, da ed in Ginevra; Henry Rochat, da Essertines-sur-Rolle, a Ginevra, direttori e membri del Comitato direttivo; Dr Alexander Alioth, da Basilea, a Arlesheim; Dr Matthias Baumgartner, da Engi GL, a Binningen; Dr Fritz Bodmer, da Trüllikon, a Zumikon; Alfred Fehlmann, da Zurigo e Mooslerau, a Zurigo; Christian Fridli, da Davos, a Basilea; Dr Carl Helbling, da Rapperswil SG, a Zurigo; Hans Kunz, da Fläsch, a Münchenbuchsee; Dr Urs Leupin, da Muttenz, a Arlesheim, pure segretario del consiglio d'amministrazione; Max Beat Ludwig, da Berna e Erlach, a Berna; Fridolin Michel, da ed in Basilea; Alfred Rösli, da Basilea e Winterthur, a Milano (I); Albert Ruchonnet, da St-Saphorin (Lavaux), a Pully; Dr Hans Russenberger, da Schleitheim, a Reinach BL; Joseph Vock, da Wohlen AG, a Basilea, direttori; Colette Abel-Treyvaud, da Cudrefin, a Basilea; Friedrich Byland, da Veltheim AG, a Teufen AR; Henri Davier, da Bardonnex, a Dardagny; Werner Frey, da Basilea e Sissach, a Basilea; Peter Hiltbrunner, da Langnau i. E., a Basilea; Jean-Paul Kaeslin, da Beckenried, a Pully; Otto Marti, da Lyss, a Basilea; Rudolf Müller, da Basilea e Niederbipp, a Reinach BL; Emile Pictet, da ed in Ginevra; Hugo Rau, da ed in Zurigo; Wolfgang Schäublin, da ed in Basilea; Walter Schwerzmann, da Cham, a Männedorf; Gottlieb Vieli, da Vals, a Münchenstein; Jean-Pierre Zaugg, da Trub BE, a Corcelles-Cormondrèche, condirettori. Recapito: via Zurigo 5 (uffici propri).

21 gennaio 1976. Casa d'appartamenti, ecc.
Ring-Wohnungen Lugano A.G., in Lugano, l'amministrazione di una casa d'appartamenti, ecc. (FUSC del 19. 11. 1975, N° 271, p. 3081). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 28 maggio 1975, la società ha deciso di ridurre il capitale sociale da fr. 260 000 a fr. 210 000, mediante rimborso e annullamento di 50 azioni nominative di serie «A» da fr. 1000 cadauna. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale sociale è ora di fr. 210 000, diviso in 190 azioni nominative di serie «A» da fr. 1000 cadauna e in 80 azioni nominative di serie «B» da fr. 250 cadauna, interamente liberato. L'accertamento delle formalità legali prescritte dagli art. 733 e 734 CO è stato constatato con atto notarile del 21 luglio 1975.

21 gennaio 1976. Immobili, ecc.
Perelvita S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 21. 1. 1976. Scopo: l'acquisto di immobili all'estero e di beni mobili; l'amministrazione di beni mobili ed immobili; la partecipazione ad imprese commerciali, industriali e immobiliari, nonché lo svolgimento di tutte le operazioni finanziarie, quest'ultime soltanto all'estero. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Giuseppe Piazza, da Olivone, in Lugano. Recapito: via Bossi 6, c/o l'amministratore unico Giuseppe Piazza.

21 gennaio 1976. Articoli d'abbigliamento.
Del Sorbo-Anastasio Roberto, in Lugano. Titolare: Roberto Del Sorbio-Anastasio, di nazionalità italiana, in Lugano. Compra-vendita di articoli abbigliamento. Recapito: via Ginevra 5.

21 gennaio 1976. Pesci, ecc.
Ittimar di Vio & Raimondi, in Lugano, commercio di pesci e crostacei d'acqua di mare, ecc., soc. in nome collettivo (FUSC del 20. 1. 1976, N° 15, p. 171). I soci Francesco Vio ed Eliseo Raimondi, hanno ora firma collettiva a due.

22 gennaio 1976.
Ristorante Grotto Grillo SA, in Lugano, attività nel ramo alberghiero-turistico, ecc. (FUSC del 18. 3. 1974, N° 64, p. 739). Le firme di Lelio Lucchinetti e Maria Lucchinetti, già direttori, sono estinte. Jean-Jacques Bienz, da Basilea, in Lugano, e Ginette Bienz, da Basilea, in Lugano, sono stati nominati direttori con firma individuale.

22 gennaio 1976. Partecipazione finanziaria, ecc.
Muriel S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre societa, ecc. (FUSC del 17. 12. 1975, N° 295, p. 3358). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 14 gennaio 1976, la società ha deciso di modificare la ragione sociale in **Roncar S.A.** Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

22 gennaio 1976. Pubblicazioni, ecc.
Dalbe Verlag S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 22. 1. 1976. Scopo: lo studio, la realizzazione, la traduzione, la stampa e la diffusione in Svizzera ed all'estero di pubblicazioni in genere ed in particolare di enciclopedie. La società può inoltre partecipare ad altre società. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50

azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Roberto Verga, da Lugano, in Breganzona. Recapito: via Manzoni 6, c/o l'amministratore unico Roberto Verga.

22 gennaio 1976. Partecipazioni, ecc.
Raklin S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 19. 1. 1976. Scopo: la partecipazione ad altre imprese industriali o commerciali, nonché la eventuale trattazione di affari commerciali, finanziari ed immobiliari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Ferruccio Camponovo, da Pedrinate, in Lugano, presidente; Giuseppe Solcà, da Coldrerio, in Vezia, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: via Peri 2, c/o Overland Trust Banca.

22 gennaio 1976. Riscaldamenti, ecc.
Perini e Lazzaroni S.A., precedentemente a Lamone, impianti di riscaldamento, ecc. (FUSC del 18. 5. 1972, N° 115, p. 1274). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria dell'8. 1. 1976, la società ha deciso di trasferire la sede a Villa Luganese. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Recapito: uffici propri.

22 gennaio 1976. Partecipazioni, ecc.
Albingia GmbH., in Lugano, partecipazione ad imprese industriali, ecc., società a garanzia limitata (FUSC del 5. 6. 1975, N° 128, p. 1543). Con verbali notarili delle assemblee generali straordinarie del 30. 9.1975 e 20. 1. 1976 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Albingia S. a g. l.** e di ridurre il capitale sociale da fr. 2 000 000 a fr. 1 000 000 mediante rimborso del 50 % del valore nominale della quota sociale di fr. 2 000 000. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale sociale è ora di fr. 1 000 000, corrispondente ad una quota di pari importo. L'accertamento delle formalità legali prescritte dall'art. 734 CO, in riferimento all'art. 788 CO è stato constatato con atto notarile del 20. 1. 1976.

22 gennaio 1976. Industria molitoria, ecc.
Società Anonima Esercizio Molini Bernasconi, in Viganello, esercizio dell'industria molitoria, ecc. (FUSC del 6. 9. 1973, N° 208, p. 2468). Giovanni (Nino) Bernasconi, già presidente e direttore, deceduto, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Giacomo Bernasconi, già membro ora presidente; Cornelio Bernasconi, già membro ora vice-presidente; Mauro Bernasconi, già procuratore ora membro e direttore. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e del vice-presidente e da quella collettiva a due del membro e direttore con un altro avente diritto.

22 gennaio 1976.
Partecipazioni azionari Industriali S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC dell'8. 1. 1976, N° 5, p. 46). Il capitale sociale di fr. 2 000 000 è ora interamente liberato.

22 gennaio 1976. Materiali da costruzione.
Fratelli Maspoli & Co., precedentemente a Morcote, commercio materiali da costruzione, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 21. 1. 1964, N° 14, p. 192). La sede della ditta viene trasferita ad Agno, mentre il domicilio dei soci rimane invariato. La ragione sociale viene modificata in **Maspoli Flli & Co.**

22 gennaio 1976. Cartoline, ecc.
Edizioni di Caverzasio e Camponovo, succ. a R. Mayr, in Lugano. Sotto questa ragione sociale è stata costituita con inizio il 1. 1. 1976 una società in nome collettivo tra Gian Luigi Caverzasio, da Stabio, in Pregassona, e Geo Camponovo, da Pedrinate, in Chiasso. Edizione, produzione e commercio di articoli del ramo grafico ed editoriale in particolare, commercio di cartoline illustrate e di fantasia, biglietti augurali e di fantasia, studio e stampa di materiale pubblicitario in genere, marketing e lancio di nuovi prodotti sul mercato. Corso Pestalozzi 21a.

22 gennaio 1976. Partecipazioni, ecc.
Rebefina S.A., precedentemente a Lugano, partecipazione al finanziamento di imprese, ecc. (FUSC del 1. 12. 1975, N° 281, p. 3204). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 16. 1. 1976 la società ha deciso di trasferire la sede a Massagno. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Maurizio Elia, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Elisabeth Aeschlimann, da Langnau im Emmental, in Massagno. Recapito: via Rovello 20, c/o Elisabeth Aeschlimann.

22 gennaio 1976. Immobili, ecc.
Chalet Weissmülleri S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 12. 1973, N° 290, p. 3280). Dr Tito Tettamanti, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Dr Diego Lissi, già segretario, è ora amministratore unico con firma individuale.

22 gennaio 1976. Attività finanziaria, ecc.
Oxon S.A., in Lugano, attività finanziaria, ecc. (FUSC del 9. 9. 1975, N° 210, p. 2467). Dr Severo Antonini, già amministratore unico, ora presidente; Max Weitnauer, da Oltingen BL, in Viganello, membro; Enzo Marchetti, di nazionalità italiana, in Milano (I), membro; tutti con firma collettiva a due.

22 gennaio 1976.
Holding Trading Corporation Nova S.A., in Lugano, il commercio di qualsiasi prodotto, ecc. (FUSC del 27. 11. 1975, N° 278, p. 3162). Nuovi membri del consiglio d'amministrazione con firma individuale sono: Acquati Ettore, di nazionalità italiana, in Milano (I); Enrico Frigerio, da Morbio Inferiore, in Comano.

22 gennaio 1976. Assicurazioni, ecc.
Continentale Compagnia Generale di Assicurazioni S.A., succursale di Lugano. Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Continentale Allgemeine Versicherungs AG» («Continentale Compagnie Générale d'Assurances S.A.») («Continentale Compagnia Generale di Assicurazioni S.A.»), in Zurigo, avente per scopo: l'esercizio di tutti i rami assicurativi (incluse le riassicurazioni) ad eccezione dell'assicurazione dirette sulla vita. Essa può partecipare ad altre imprese d'assicurazioni, ivi comprese l'acquisto di proprietà fondiarie in Svizzera e all'estero. La società intende inoltre assumere il portafoglio assicurativo della filiale svizzera della Assicuratrice S.p.a., Milano, assumendone quindi i relativi attivi e passivi e ciò dopo che il Consiglio federale avrà autorizzato la società ad esercitare la sua attività e dato il suo benestare per l'assunzione del portafoglio sopraccitato. Gli attivi e passivi, praticamente equivalentesi, ammontanti a circa fr. 85 000 000, saranno stabiliti sulla base di un bilancio di assunzione, che dovrà essere allestito, senza che venga corrisposta un'indennità di trapasso; iscritta al registro di commercio di Zurigo il 9 maggio 1974 (ultima pubblicazione sul FUSC del 21. 8. 1975, N° 194, p. 2295), ha deciso, conformemente alla decisione del consiglio d'amministrazione del 30 agosto 1974 la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Dr Peter Alther, da Zurigo e San Gallo, in Küsnacht, presidente; Franco De Carli, da Lugano, in Pazzallo, membro; Dr Charles Wyniger, de Köniz, in Stallikon, direttore; Robert Plattner, da ed in Zurigo, vice-direttore; Aldo Hagen, da Zurigo, in Castel San Pietro, vice-direttore; Arcasio Camponovo, da Pedrinate, in Cadro; Elga Cassani, da Canobbio, in Lugano; Gino Massarotti, da Campo Blenio, in Lugano, procuratori. Recapito: via dei Gorini 2 (uffici propri).

22 gennaio 1976. Immobili, terreni, progettazioni, partecipazioni, pietre preziose, confezione di moda, transazioni, ecc.
Access Ltd., in Lugano, l'amministrazione di immobili, ecc. (FUSC del 16. 4. 1974, N° 87, p. 1004)
Achar S.A., in Lugano, la compravendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 30. 5. 1972, N° 124, p. 1383)
Adverso S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC dell'8. 1. 1974, N° 5, p. 50)
Alpha-Tau S.A., in Lugano, progettazione di centri residenziali, ecc. (FUSC del 22. 6. 1971, N° 142, p. 1538)
Ammival S.A., in Lugano, l'acquisto di partecipazioni, ecc. (FUSC dell'11. 3. 1974, N° 58, p. 668)
Antares S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 6. 12. 1973, N° 286, p. 3240)
Batomi S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 3. 7. 1970, N° 152, p. 1530)
Begu S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 26. 3. 1971, N° 71, p. 715)
Borcomò S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 27. 1. 1972, N° 22, p. 237)
Cadorina S.A., in Lugano, la partecipazione ad imprese, ecc. (FUSC del 13. 8. 1973, N° 187, p. 2259)
Cargesso S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 5. 8. 1971, N° 180, p. 1941)
Casa Gaia S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 25. 5. 1966, N° 120, p. 1704)
Casa Henry S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 5. 6. 1972, N° 129, p. 1438)
Cesen S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 25. 5. 1972, N° 120, p. 1337)
Cinquevie S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC dell'8. 12. 1969, N° 287, p. 2819)
Calderoni Gioielli S.A., in Lugano, la lavorazione di pietre preziose, ecc. (FUSC del 25. 7. 1975, N° 171, p. 2055)
Colomba S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 4. 1973, N° 85, p. 986)
Cotina S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 13. 8. 1973, N° 187, p. 2259)
Cà Bottogno S.A., in Lugano, l'acquisto di immobili, ecc. (FUSC del 14. 7. 1970, N° 161, p. 1608)
Daily S.A., in Lugano, commercio di confezioni di alta moda, ecc. (FUSC del 16. 8.1973, N° 190. p. 2298)
Finanecialpart S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 27. 12. 1972, N° 303, p. 3307)
Fenek S.A., in Lugano, transazioni commerciali, ecc. (FUSC dell'8. 7. 1975, N° 156, p. 1885)
Homegard S.A., in Lugano, partecipare ad imprese commerciali, ecc. (FUSC del 22. 5. 1967, N° 116, p. 1735)
Immobiliare Vigaleasa, in Lugano, l'acquisto di immobili, ecc., società anonima (FUSC del 4. 11. 1970, N° 258, p. 2507)
Intereampagnola S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 4. 2. 1972, N° 29, p. 310)
Ippocampo S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 21. 10. 1971, N° 246, p. 2463)
Kjobena S.A., in Lugano, partecipare ad imprese commerciali, ecc. (FUSC del 27. 4. 1967, N° 97, p. 1433)
Lucymary S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 25. 1. 1971, N° 19, p. 196)
Martinfirst S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 12. 1971, N° 300, p. 3084)
Metappia S.A., in Lugano, l'acquisto di terreni, ecc. (FUSC del 12. 3. 1974, N° 59, p. 678)
Mitoba S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 21. 10. 1971, N° 246, p. 2463)
Montex S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 3. 1972, N° 70, p. 751)
Montinvesta S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 12. 1971, N° 300, p. 3084)
Nettuno S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 1. 11. 1971, N° 255, p. 2650)
Norvart S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 4. 8. 1964, N° 178. p. 2393)
Orionix S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 1. 1971, N° 22, p. 225)
Palombaia S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 27. 5. 1969, N° 120, p. 1193)
Planas S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 27. 12. 1972, N° 303, p. 3307)
Portfin S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 30. 4. 1969, N° 99, p. 974)
Process Engineering Consulting S.A., in Lugano, partecipazione a società, ecc. (FUSC del 13. 8. 1973, N° 187, p. 2259)
Renus Fiduciaria S.A., in Lugano, amministrazione fiduciaria di patrimoni, ecc. (FUSC del 7. 12. 1971, N° 286, p. 2950)
Resseghina S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 1. 8. 1972, N° 178, p. 2038)
Rhidesk S.A., in Lugano, la compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 18. 3. 1971, N° 64, p. 638)
Rosatua S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 4. 8. 1964, N° 178, p. 2393)
Ruganoimmo S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 19. 12. 1972, N° 298, p. 3251)
Sifind S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC dell'8. 6. 1972, N° 132, p. 1478)
Siranella S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 2. 1964, N° 47, p. 643)
Solgos S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 30. 5. 1972, N° 124, p. 1383)
Sopazio S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 10. 1. 1973, N° 7. p. 69)
Tereos S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 4. 8. 1964, N° 178, p. 2393)
Timber Trans S.A., in Lugano, il commercio di legnami, ecc. (FUSC del 24. 2. 1967, N° 46, p. 689)
Torrina S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 25. 3. 1970, N° 70, p. 668)
Umor S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 15. 1. 1965, N° 11, p. 164)
Vistamafed S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 7. 11. 1972, N° 262, p. 2882)
Vivetta S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 29. 5. 1970, N° 122, p. 1235)
Cittanuova 2000 S.A., in Lugano, piani di costruzione per città, ecc. (FUSC del 29. 6. 1971, N° 148, p. 1607)
Lemarra S.A., in Lugano, la partecipazione ad imprese, ecc. (FUSC del 5. 2. 1974, N° 29, p. 342)
Cabiti Est S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 30. 5. 1972, N° 124, p. 1383)
Consuidro S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 15. 6. 1971, N° 136, p. 1472)
Edificatrice Alba S.A., in Lugano, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 14. 12. 1973, N° 293, p. 3313)
Icis S.A., in Lugano, la produzione di films, ecc. (FUSC del 3. 5. 1971, N° 101, p. 1054)
Ifassae S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 8. 1971, N° 185, p. 1991)
Inauge S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 6. 1. 1972, N° 4, p. 35)
Irda S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 12. 1. 1972, N° 9, p. 89)
Kerkila S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 9. 8. 1973, N° 184, p. 2234)
Litza S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 5. 1971, N° 108, p. 1136)
Marisella S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 17. 7. 1970, N° 164, p. 1643)
Mendoze S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 21. 9.1971, N° 220, p. 2309)
Nuspa S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 17. 6. 1971, N° 138, p. 1494)
Panoramica Sonvico S.A. Lugano, in Lugano, la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 2. 1972, N° 49, p. 509)
Decima Musa S.A., in Lugano, produzione di pellicole cinematografiche, ecc. (FUSC del 15. 1. 1973, N° 11, p. 112)
Silamone S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 1. 1971, N° 22, p. 224)
Videocassette Productions S.A., in Lugano, produzione di opere cinematografiche, ecc. (FUSC del 3. 12. 1970, N° 283, p. 2753)
Immobiliare Globar S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 24. 10. 1973, N° 249, p. 2851)
Società Diamantifera S.A., in Lugano, il commercio di oggetti preziosi, ecc. (FUSC del 13. 8.1973, N° 187, p. 2259)
Ergon S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 7. 5. 1973, N° 105, p. 1295)
Xamaxy S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 16. 8. 1972, N° 191, p. 2171)
Antan S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 22. 9. 1965, N° 221, p. 2963)
Ervaldo S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 5. 8. 1971, N° 180, p. 1941)
Foreasa S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 16. 8. 1966, N° 190, p. 2617)
Imluga S.A., in Lugano, la compravendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 6. 4. 1971, N° 80, p. 812)
Solsemper S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 5. 8. 1971, N° 180, p. 1941)
Bedania S.A., in Lugano, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 8. 1966, N° 196, p. 2683)

Nuovo recapito: via Dufour 2, c/o studio avv. Dr Gastone Probst.

22 gennaio 1976. Partecipazione, ecc.
Cofep S.A., in Lugano, partecipazione al finanziamento di imprese, ecc. (FUSC del 15. 11. 1972, N° 269, p. 2951). Annamaria Nietlispach, da Beinwil AG, in Bioggio, è stata nominata procuratrice con firma collettiva con André Barman, vice-direttore.

22 gennaio 1976. Costruzioni, ecc.
Ettore Ambrosetti & Figli, in Manno, costruzioni in ferro, società in nome collettivo (FUSC del 27. 2. 1973, N° 48, p. 550). Franco Ambrosetti, già procuratore, è ora vice-direttore con firma collettiva a due con altro avente diritto, come finora.

22 gennaio 1976. Orologi, ecc.
Reglatronic S.A., in Massagno, il montaggio di orologi, ecc. (FUSC del 10. 8. 1973, N° 185, p. 2244). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Stabio (FUSC del 15. 1. 1976, N° 11, p. 123).

22 gennaio 1976. Strumenti, ecc.
Mieronibs S.A., in Lugano, commercio di strumenti scriventi, ecc. (FUSC del 30. 9. 1974, N° 228, p. 2629). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 20. 1. 1976 la società ha modificato lo statuto su un punto non soggetto a pubblicazione.

22 gennaio 1976.
Studio di architettura di Richina & Franchini, in Lamone. Sotto questa ragione sociale è stata costituita con inizio il 1. 1. 1976 una società in nome collettivo tra Dario Franchini, da Gerra Verzasca, in Lamone, e Renzo Richina, da Medeglia, in Rivera, entrambi con firma collettiva a due. Studio d'architettura.

22 gennaio 1976. Elettrodomestici, ecc.
Darfo Zuccolo, in Massagno, import-export di elettrodomestici, ecc. (FUSC del 20. 10. 1975, N° 245, p. 2803). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

23 gennaio 1976.
Imre Developpement S.A., in Lugano, lo sviluppo immobiliare, ecc. (FUSC del 14. 11. 1975, N° 267, p. 3036). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 22. 1. 1976 la società ha deciso di trasformare le 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, in 1000 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale sociale è ora di fr. 100 000, diviso in 1000 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato.

23 gennaio 1976. Attrezzi, ecc.
Wildia Rapid Tools S.A., precedentemente a Viganello, il commercio di attrezzi, ecc. (FUSC del 13. 12. 1974, N° 292, p. 3338). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 22. 1. 1976 la società ha deciso di trasferire la sede ad Agno. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Recapito: Serocca d'Agno.

23 gennaio 1976. Partecipazione, ecc.
Leni S.A., in Lugano, la partecipazione ad altre società, ecc. (FUSC del 28. 6. 1972, N° 149, p. 1704). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chardonne (FUSC del 14. 1. 1976, N° 10, p. 111).

23 gennaio 1976. Vini, ecc.
Divo S.A., in Savosa, l'importazione di vini, ecc. (FUSC del 2. 9. 1974, p. 2385). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Losanna (FUSC del 15. 1. 1976, N° 11, p. 123).

26 gennaio 1976.
Scina Immobiliare S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 23. 1. 1976. Scopo: la compera e vendita di immobili, l'amministrazione, la gerenza e la costruzione di stabili all'estero, l'esplicazione di transazioni commerciali e la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratrice unico con firma individuale è: Vercna Gottardi, da Caslano, in Gentilino. Recapito: viale Cattaneo 11, c/o Fidercom S.A.

Distretto di Mendrisio

26 gennaio 1976.
Duseotec Holding S.A., in Chiasso, la partecipazione a società e imprese commerciali, ecc. (FUSC del 12. 9. 1972, N° 214, p. 2393). Massimo Sannitz e Romedi Peverelli, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione: le loro firme sono estinte. Nuovo recapito: c/o Studio Grassi & Co., via Valdani 1, 6830 Chiasso.

26 gennaio 1976. Prodotti tessili.
Elmira S.A., in Ligornetto, la fabbricazione, la confezione, l'acquisto e la vendita di prodotti tessili, ecc. (FUSC del 7. 12. 1973, N° 287, p. 3252). Marcel Schmid, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione: la sua firma è estinta. Claude Hort, già presidente, è ora amministratore unico, ora con firma individuale.

26 gennaio 1976. Negozio di orologeria.
Sauser e Pusterla, in Chiasso, negozio di orologeria e affini (FUSC del 26. 4. 1971, N° 95, p. 978), società in nome collettivo. La società è sciolta a partire dal 1° gennaio 1976. La liquidazione, essendo terminata, la ragione sociale è cancellata. Attivo e passivo vengono ripresi dal socio Alberto Sauser, in Chiasso iscritto in seguito.

26 gennaio 1976. Negozio d'orologeria.
Sauser Alberto, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Alberto Sauser, da Sigriswil BE, in Chiasso. La ditta riprende, con assunzione di attivo e passivo, l'azienda sin qui gestita dalla società in nome collettivo Sauser e Pusterla. in Chiasso, ora cancellata. Negozio d'orologeria e affini. Via Livio 8, 6830 Chiasso.

26 gennaio 1976. Consulenze finanziarie.
Finsir S.A., in Chiasso, prestazione di consulenze finanziarie, ecc. (FUSC del 15. 1. 1975, N° 11, p. 102). Giorgio Pelossi, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stata nominata Eva Colombo, da Faido, in Chiasso, amministratrice unica, con firma individuale.

26 gennaio 1976. Ufficio fiduciario.
Arifida S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 22 gennaio 1976. Scopo: la gestione di un ufficio fiduciario per l'espletamento di mandati amministrativi, revisioni contabili, perizie, consulenze aziendali e fiscali, investimenti, incassi e mandati fiduciari in genere. Partecipazione a società fiduciarie, finanziarie e commerciali. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Battista Ponti, da Novazzano, in Coldrerio, con firma individuale. Recapito: uffici propri, via Livio 7, 6830 Chiasso.

26 gennaio 1976.
Studio Grassi & Co, Studio d'architettura e agenzia immobiliare, in Chiasso (FUSC del 7. 1. 1975, N° 4, p. 30). Il socio accomandante Felice Grassi è deceduto: la sua accomandita è estinta. La società anonima Duscotec Holding S.A., in Chiasso è entrata nella società come socio accomandante con una accomandita di fr. 45 000. Sergio Grassi è sempre socio illimitatamente responsabile, con firma individuale, come precedentemente.

26 gennaio 1976.
A.G.I. Amministrazione Gestioni Immobili S.A., in Chiasso Società anonima con atto notarile e statuti in data 26 gennaio 1976. Scopo: l'espletamente di mandati fiduciari in Svizzera e all'estero. L'esecuzione di mandati di revisione, di tenuta di contabilità e di stesura di bilanci, la cura di pratiche contabili e fiscali, l'amministrazione di immobili, di beni mobiliari, l'attuazione di depositi fiduciari, di domiciliazioni di società, l'assistenza in operazioni di finanziamento. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti il cui indirizzo è noto all'amministrazione verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente una amministratrice unica nella persona di Anita Gilardoni, nata De Martin, da Winterthur e Agno, in Morbio Inferiore, con firma individuale. Recapito: uffici propri, via E. Bossi 35, 6830 Chiasso.

26 gennaio 1976. Immobiliare.
Immofin S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 26 gennaio 1976. Scopo: la rappresentanza immobiliare diretta ed indiretta, l'assunzione di mandati fiduciari nel campo immobiliare, l'informazione presso le autorità comunali, cantonali ed estere sulla edificabilità dei sedimi fabbricati, domiciliazioni, di altre società sia Svizzere che estere, l'espletamento di qualsiasi mandato che le venisse affidato. La società potrà altresì partecipare ad altre società similari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti il cui indirizzo è noto all'amministrazione verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente un amministrarore unico nella persona di Marco Celoria, da ed in Chiasso, con firma individuale. Recapito: uffici propri, via E. Bossi 35, 6830 Chiasso.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau d'Aubonne

26 janvier 1976.
Philippe Cuendet, à Aubonne (FOSC du 16. 3. 1935, p. 690). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

26 janvier 1976. Horlogerie.
O. Cuendet, à Aubonne. Le chef de la maison est Olivier Cuendet, de Ste-Croix, à Aubonne. Horlogerie, optique, orfèvrerie, bijouterie.

Bureau d'Avenches

26 janvier 1976. Commerce de bétail.
Jean Iseli, à Donatyre (FOSC du 27. 8. 1953, p. 2063). Commerce de gros et de petit bétail. La raison est radiée par suite de décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Jean Iseli», fils à Donatyre ci-après inscrite.

26 janvier 1976. Commerce de bétail.
Jean Iseli, à Donatyre. Le chef de la maison est Jean Iseli, de Mühleberg, à Donatyre. La maison reprend l'actif et le passif de la maison Jean Iseli, père, à Donatyre, ci-dessus radiée. Commerce de gros et petit bétail.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

26 janvier 1976. Charcuterie.
Georges Marmillod, à Rougemont (FOSC du 8. 10. 1962, N° 235, p. 2870). Commerce de produits laitiers, conserves, charcuterie. La raison est radiée par suite de remise de commerce.

26 janvier 1976. Hôtel.
Charles Marti, à Rougemont. Le chef de la maison est Charles Marti, de Gadmen BE, à Rougemont. Hôtel-café-restaurant «La Soldanelle», à Rougemont.

Bureau de Cossonay

26 janvier 1976.
Acepsa Analyses, Conseils et Production S.A., à Bettens (FOSC du 26. 11. 1974, p. 3161). Selon décision du 12 janvier 1976, le capital social a été augmenté de fr. 51 000 à fr. 68 000 par l'émission de 17 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation de créance. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 68 000, entièrement libéré, divisé en 68 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Nicole Blanc, de Lausanne, à St-Sulpice VD, a été nommée administratrice. Elle signe collectivement à deux avec les autres administrateurs.

Bureau de Cully

26 janvier 1976. Mécanique.
Atelier Socias, à Grandvaux (FOSC du 7. 12. 1973, p. 3252), mécanique de précision. Faillite prononcée le 16 janvier 1976 par le président du Tribunal du district de Lavaux.

26 janvier 1976. Laques, peintures.
W. Klein, à Grandvaux (FOSC du 21. 12. 1971, p. 3066), laques, dorures et peintures. Faillite prononcée le 8 janvier 1976 par le président du Tribunal du district de Lausanne.

Bureau de Lausanne

26 janvier 1976. Objets d'art.
Dominique Rossi-Mossuti, à Lausanne, commerce et représentation d'objets d'art et autres articles (FOSC du 25. 2. 1974, p. 531). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

26 janvier 1976. Immeubles.
Traisa S.A., à Lausanne, négociation de contrats concernant des constructions immobilières à l'étranger (FOSC du 11. 8. 1975, p. 2208). L'administrateur Jean-Marc Epiney est démissionnaire; sa signature est radiée. René Morandi (président inscrit) reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

26 janvier 1976. Télévision.
Crausaz et Signoroni S.A., à Lausanne, commerce d'appareils de télévision (FOSC du 13. 4 1973, p. 1035). Le président Enzo Signoroni est démissionnaire; sa signature est radiée. L'administrateur Bernard Borel (inscrit), actuellement à Sullens, est nommé vice-président et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Rémy Crausaz (secrétaire inscrit), actuellement à Blonay, est nommé administrateur-délégué et signe désormais individuellement, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. La société est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Albert Uldry, du Châtelard FR, à Fribourg, président, et Blaise Hofer, de Lauperswil, à Vaduz (Liechtenstein), secrétaire.

26 janvier 1976.
Télé-clinique S.A., à Lausanne, dépannage et réparation des apparcils de télévision et de radio (FOSC du 13. 4. 1973, p. 1035). Le président Enzo Signoroni est démissionnaire; sa signature est radiée. L'administrateur Bernard Borel (inscrit) est nommé vice-président et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Rémy Crausaz (secrétaire inscrit) est nommé administrateur-délégué et signe désormais individuellement, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. La société est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Albert Uldry, du Châtelard FR, à Fribourg, président, et Blaise Hofer, de Lauperswil, à Vaduz (Liechtenstein), secrétaire.

26 janvier 1976. Radio, télévision.
Télébanc S.A., à Lausanne, financement des ventes à crédit des appareils de radio et télévision (FOSC du 9. 3. 1973, p. 653). L'administrateur Enzo Signoroni est démissionnaire; sa signature est radiée. L'administrateur Bernard Borel (secrétaire inscrit), actuellement à Sullens, est nommé vice-président et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Rémy Crausaz (président inscrit), actuellement à Blonay, est nommé administrateur-délégué et signe désormais individuellement, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. La société est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Albert Uldry, du Châtelard FR, à Fribourg, président, et Blaise Hofer, de Lauperswil, à Vaduz (Liechtenstein), secrétaire.

26 janvier 1976. Huiles.
Texaco S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 26. 9. 1974, p. 2603), importation, distribution et transformation d'huiles minérales, avec siège principal à Zurich. La signature de Benjamin Smith Mayger et de Demo Auguste Théodore Schwarz est radiée. La succursale est également engagée par la signature individuelle de Paul Mattmann, de Inwil, à Bruxelles (Belgique), président et directeur général.

26 janvier 1976.
Société d'assistance technique pour produits Nestlé S.A., à Lausanne (FOSC du 8. 9. 1975, p. 2455). La signature de Harald Schulthess et de Blas Lara est radiée. La procuration de Hugo Goetschi, Richard Lunde et Hartmann Studer est éteinte. La société est également engagée par la procuration collective à deux de Michael K. Matthews, de Grande-Bretagne, à Blonay; Charles Miéville, de Belmont-sur-Lausanne, à La Tour-de-Peilz; Keith Victor Monk, d'Australie, à Montreux, et Michel Steininger, de Villars-sous-Yens, à Lausanne.

26 janvier 1976. Plaques de propreté.
A. Singeisen, à Lausanne, commerce et représentation de plaques de propreté (FOSC du 7. 4. 1949, p. 926). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

26 janvier 1976. Horlogerie.
Dépraz-Faure S.A., à Renens, fabrication et opérations industrielles dans les domaines de l'horlogerie, de la micromécanique, de l'automation et de l'électronique (FOSC du 25. 7. 1972, p. 1977). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

26 janvier 1976.
Corbella couture S.A., à Lausanne, commerce, confection et fabrication d'habits pour dames (FOSC du 5. 6. 1974, p. 1536). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 18 décembre 1975.

26 janvier 1976. Horlogerie.
Rexhor S.A., à Lausanne, atelier d'horlogerie (FOSC du 21. 4. 1975, p. 1043). Nouvelle adresse: avenue Marc-Dufour 6.

26 janvier 1976.
«Menrad-Optic» Schneider & Cie, à Lausanne, société en commandite, fabrication et commerce de produits d'optique, en particulier de la marque «Menrad-Optic» (FOSC du 11. 7. 1972, p. 1831). Date de la dissolution: 30 avril 1974. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

26 janvier 1976. Maçonnerie.
Bruno Lorini S.A., à Epalinges. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22 janvier 1976. But: entreprise de maçonnerie, travaux publics et construction. Apport selon bilan au 1er janvier 1975 et convention du 22 janvier 1976: actif fr. 1 005 123.46 et passif fr. 857 123.46 de la société en nom collectif «Lorini et Cie», à Vucherens, soit un actif net de fr. 148 000, accepté pour ce prix, somme imputée sur le capital. Capital: fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Bruno Lorini, président, et Pascal Lorini, secrétaire, tous deux de Vucherens, à Epalinges. La société est engagée par la signature individuelle du président et par la signature collective à deux du secrétaire.

26 janvier 1976. Marketing.
Del S.A., à Lausanne, organisation de ventes de marketing (FOSC du 4. 7. 1975, p. 1851). L'administrateur Bernard Borel (inscrit) est nommé secrétaire et continue à signer individuellement. La société est également engagée par la signature individuelle du président Luigi Belli, de Personico, à Comano.

26 janvier 1976.
Conservatoire Montbenon S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 20 novembre 1975 et 20 janvier 1976. But: construction d'un conservatoire avec salle de musique et autres locaux; elle mettra ce bâtiment à la disposition de la Fondation Conservatoire de Lausanne; ce bâtiment sera construit sur une parcelle sise à Lausanne, à Montbenon, appartenant à la commune de Lausanne qui constituera un droit de superficie en faveur de la société. Capital: fr. 1 500 000, divisé en 1500 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 300 000. Publications: FOSC. Conseil: 6 membres, qui sont: Pierre Vuillemin, de et à Lausanne, président; Jean-Pierre Vouga, de Cortaillod, à La Forclaz, commune d'Ormont-Dessous, vice-président; Henry Hentsch, de Genève, à Lausanne, secrétaire; Roger Blanc, de Nyon et Saint-Maurice VS, à Nyon; Marx Lévy, de Tramelan, à Lausanne, et Alain Dessemontet, de Belmont-sur-Yverdon et Gressy, à Payerne. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Adresse: rue du Midi 6.

Bureau de Vevey

26 janvier 1976.
Inoxtube S.A., à Vevey (FOSC du 7. 8. 1975, p. 2179), tubes métalliques et machines. Raison radiée d'office par suite de transfert du siège social au Mont-sur-Lausanne (FOSC du 16. 1. 1976, p. 139).

26 janvier 1976.
Société des Produits Nestlé S.A., à Vevey (FOSC du 21. 7. 1975, p. 2008), produits alimentaires et diététiques
Société des Produits Nestlé S.A., succursale de La Tour-de-Peilz (FOSC du 21. 7. 1975, p. 2008)

La signature du directeur adjoint Raymond Matthey est radiée. Michel Delco, de Bellinzone, à Lausanne, est directeur signant individuellement. Arno Misselwitz, Roger Nadig et Frédéric Stutz sont maintenant directeurs; leurs pouvoirs individuels sont modifiés en ce sens. Peter Leibundgut et Claude Paillard sont désormais directeurs adjoints; leurs pouvoirs collectifs à deux étant modifiés en conséquence.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau Brig

26. Januar 1976. Beton, Sand, Kies.
Beton Ruppen & Co., in Stalden. Zwischen Otto, Oswald, Roman und Josef Ruppen, alle von Saas Fee, in Stalden, sowie Adolf Imesch, von Zeneggen, in Visp, besteht seit 1. 10. 1972 eine Kollektivgesellschaft. Herstellung von und Handel mit Beton sowie mit Sand und Kies. Adresse: Meryen.

26. Januar 1976. Walzwerkerzeugnisse.
Stahl AG Visp, in Visp. Handel mit Walzwerk- und ähnlichen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1975, S. 2208). Der Präsident Günther Quandt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Neu ist als Präsident in den VR gewählt worden Franz Fuhrmann, bundesdeutscher Staatsangehöriger, in Ehlhalten, BRD. Erwin Tscherry, Vizepräsident, ist nun ebenfalls zeichnungsberechtigt. Die Einzelunterschriftsberechtigung der Sekretärin Yvonne Hohlbrenner-Seiler ist erloschen. Die Mitglieder des VR führen nun Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Januar 1976. Bäckerei, Tea-Room.
Zum-Ofen AG, in Zermatt. Bäckerei mit Tea-Room (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1965, S. 3881). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 16. 1. 1976 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert und das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 100 000 ist voll liberiert durch teilweise Verrechnung mit einer Schuld der Gesellschaft. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist voll liberiert durch Einzahlungen und Verrechnung im Betrage von je Fr. 100 000.

26. Januar 1976.
Ruppen, Bau- und Transport AG, in Stalden, Aktiengesellschaft. Normal- und Schwertransporte im In- und Ausland (SHAB Nr. 82 vom 10. 4. 1967, S. 1214). Gemäss Beschluss der Generalversammlung hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

Bureau de St-Maurice

26 janvier 1976. Participations.
Hoteling SA, à Monthey, participations (FOSC du 29. 9. 1975, p. 2628). Par acte authentique du 29. 12. 1975 l'assemblée générale de la société a modifié une disposition inédite des statuts. Nouvelle adresse: avenue de la Plantaux 7b, étude de Me Vuadens.

26 janvier 1976.
Jean-Claude Roduit, Taxis Abeille, à Martigny (FOSC du 17. 4. 1963, p. 1087). Par décision du 6. 1. 1976, le juge-instructeur II du district de Martigny a déclaré le titulaire en état de faillite.

26 janvier 1976.
Eugène Thurre, Taxis A à Z, à Martigny (FOSC du 13. 1. 1969, p. 75). Par décision du 6. 1. 1976, le juge-instructeur II du district de Martigny a déclaré le titulaire en état de faillite.

26 janvier 1976. Carrosserie.
Jean Ferrero, à Martigny, carrosserie (FOSC du 18. 9. 1975, p. 2542). Par décision du 13. 1. 1976, le juge-instructeur II du district de Martigny a déclaré le titulaire en état de faillite.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau du Locle

23 janvier 1976.
Les Fabriques d'assortiments réunies, Fabrique B, Le Locle, au Locle (FOSC du 3. 12. 1975, N° 283, p. 3231). Georges Wasser, jusqu'ici fondé de pouvoirs, est nommé sous-directeur avec signature collective à deux; sa signature en tant que fondé de pouvoirs est radiée.

23 janvier 1976.
Les Fabriques d'assortiments réunies, Fabrique C, Le Locle, au Locle (FOSC du 3. 12. 1975, N° 283, p. 3231). Georges Wasser, de Fraubrunnen, au Locle, est nommé sous-directeur avec signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

26 janvier 1976.
Médailles et Insignes E. Rochat S.A., au Landeron (FOSC du 18. 3. 1975, N° 64, p. 724). Raymonde-Marguerite Chavaillaz, d'Ecuvillens FR, à La Neuveville, est nommée fondée de pouvoir avec signature individuelle.

26 janvier 1976. Horlogerie.
Nobellux Watch Co S.A., à Neuchâtel, fabrique d'horlogerie, etc. (FOSC du 23. 12. 1974, N° 300, p. 3428). Le fondé de pouvoir Jean-Claude Auguste Bellabouvier est actuellement domicilié au Landeron.

26 janvier 1976.
Manufacture de papiers – Papeterie en gros Ch. Burkart, à Neuchâtel (FOSC du 20. 8. 1975, N° 193, p. 2289). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Genf – Genève – Ginevra

23 janvier 1976. Pêcherie.
«La Rascasse» M. Fröhlich et S. Kohler, à Lancy, société en nom collectif (FOSC du 12. 8. 1960, p. 2383). Nouveau siège: Collonge-Bellerive, 34, chemin Armand-Dufaux. Samuel Kohler n'est plus associé. Nouvel associé: Jean-Henri Fröhlich, de Genève, à Collonge-Bellerive. L'associée Marguerite Fröhlich est maintenant domiciliée à Collonge-Bellerive. Objet actuel: pêcherie et commerce de poissons. Nouvelle raison sociale: **Pêcherie de la Savonnière, Jean et Marguerite Fröhlich.**

23 janvier 1976. Installations de chauffage.
Jean-Claude Golay, à Lancy, construction et entretien d'installations de chauffage (FOSC du 13. 3. 1975, p. 680). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

23 janvier 1976. Brasserie.
Linda Palma, à Genève, brasserie (FOSC du 23. 5. 1972, p. 1311). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

23 janvier 1976. Garage.
Mario Moschet, à Lancy. Chef de la maison: Mario Moschet, d'Italie, à Commugny VD. Garage avec atelier de réparations, station-service, commerce de pneumatiques et de véhicules automobiles. Grand-Lancy, 78, route de Saint-Julien. (Inscription faite d'office en vertu de l'art. 57 al. 4 ORC.)

23 janvier 1976. Housses pour sièges de voitures.
«Luxhous» Ruffieux & V. Pelfini, à Bernex, fabrication de housses pour sièges de voitures, etc., société en nom collectif (FOSC du 19. 5. 1970, p. 1139). Par suite du changement du nom de la rue et de la numérotation, l'adresse est désormais: 261 a–b, rue de Bernex.

23 janvier 1976. Participations.
Neubar SA, à Genève, contrôle de participations, etc. (FOSC du 7. 11. 1974, p. 2975). Gérald Ryser (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Michael Devas, de Grande-Bretagne, à Chêne-Bougeries, président; Frédéric Gilbert-Berthiez, jusqu'ici président, nommé vice-président; Jacques Cottier, jusqu'ici vice-président, nommé secrétaire; Kenneth Kleinwort et Claude Mentha, de Cortaillod NE, à Carouge, lesquels signent collectivement à deux.

23 janvier 1976.
Société Immobilière Rhône-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 11. 1974, p. 2975). Administration: Michael Devas, de Grande-Bretagne, à Chêne-Bougeries, président; Frédéric Gilbert-Berthiez, jusqu'ici président, nommé vice-président; Jacques Cottier, jusqu'ici vice-président, nommé secrétaire; Olivier Julliard et Claude Mentha, de Cortaillod NE, à Carouge, lesquels signent collectivement à deux.

23 janvier 1976.
Albaco Petroleum Limited, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 8. 1974, p. 2272). Version française de la raison de commerce: **(Albaco Petroleum Société Anonyme).** But modifié: achat, vente et commerce de produits pétroliers, de pétrole brut de toutes sortes, de gaz naturel, de gaz de pétrole et de leurs dérivés, ainsi que leur transport. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 950 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 20 janvier 1976. Nouvelle adresse: 16, avenue Eugène-Pittard.

23 janvier 1976.
Compagnie d'Assurances Nationale Suisse, succursale de Genève d'une entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 10. 2. 1975, p. 359). Les pouvoirs de Werner Jent et Henri-Albert Parisod sont radiés. Ernst Vosseler, sous-directeur, est maintenant domicilié à Bâle.

23 janvier 1976. Courtage.
Axions SA, à Genève (FOSC du 19. 1. 1976, p. 161). Nouveau but: courtage, achat, vente et distribution de toutes valeurs mobilières et immobilières et de tous droits de propriété intellectuelle, artistique et industrielle, ainsi que toutes opérations accessoires. Statuts modifiés le 12 janvier 1976. Administration: Alain Marti, nommé président; Claude Maget, de et à Genève, secrétaire, et André Vuilleumier, de Tramelan BE, à Bienne, lesquels signent collectivement à deux.

23 janvier 1976.
Voyages Willy Brand SA, à Genève (FOSC du 13. 8. 1973, p. 2261). Signature collective à deux a été conférée à Ygal Ophir, d'Israël, à Cologny, directeur. Nouvelle adresse: 61, rue du Rhône.

23 janvier 1976.
Electroforce SA, à Genève, entreprise générale d'électricité, etc. (FOSC du 19. 3. 1975, p. 740). Olivier Maillard, de Chesalles-sur-Oron VD, à Lausanne, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Les administrateurs Jean-David Weill, Francis Roulet et Auguste-Etienne Jausselme signent désormais collectivement à deux. Procuration collective avec un administrateur a été conférée à Max Bosshard, de Turbenthal ZH, à Genève. Gérald Paschoud, directeur, et Georges Perrinjaquet, fondé de pouvoir, signent désormais, chacun d'eux, avec un administrateur.

23 janvier 1976. Assistance technique.
Ermat SA, à Genève, assistance technique et mise à disposition de personnel temporaire, etc. (FOSC du 2. 6. 1975, p. 1508). La société est déclarée dissoute d'office, en vertu des art. 711 CO et 86 ORC. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Ermat SA, en liquidation.** Liquidateurs: les administrateurs Georges-Emile Allard, président, et Jacques-F. Mathier, vice-président et secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

23 janvier 1976. Immeubles.
Julliard et Bolliger, à Genève, gérance d'immeubles, etc., société en nom collectif (FOSC du 1. 7. 1975, p. 1948). Procuration collective à deux a été conférée à Eric Gigante, de Genève, à Onex.

23 janvier 1976. Ameublements.
Mallett at Geneva SA, en liquidation, à Genève, achat et vente d'ameublements et de tapisseries antiques et modernes, etc. (FOSC du 28. 8. 1974, p. 2350). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

23 janvier 1976. Produits pharmaceutiques.
Medial SA, à Genève, tous produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 25. 9. 1975, p. 2601). Signature collective à deux a été conférée à Bernard Perrot, de France, à Hermance. La procuration de Max Frey, non inscrite, est éteinte.

23 janvier 1976.
Manufacture des montres Universal Perret Frères SA, à Carouge (FOSC du 26. 11. 1975, p. 3146). Signature collective à deux a été conférée à Franz Rosenthal, de RFA, à Genève.

23 janvier 1976.
SI Rieu-Tour, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 3. 1975, p. 711). Gérald Ventouras n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Pillonel, de et à Estavayer-le-Lac FR, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 11, rue Général-Dufour, chez Nuvest SA.

23 janvier 1976. Biens mobiliers et immobiliers.
SMC Distributors SA, à Genève, commerce en général de biens mobiliers et immobiliers (FOSC du 18. 9. 1975, p. 2543). Nouvelle adresse: 11bis, rue Toepffer, chez Eugène Patry.

23 janvier 1976.
Ted Sports SA, à Versoix (FOSC du 10. 6. 1975, p. 1592). Statuts modifiés le 12 janvier 1976 sur un point non soumis à l'inscription.

23 janvier 1976.
Société Immobilière Timar, à Genève, société anonyme (FOSC du 16. 5. 1969, p. 1114). Robert Rey-Mermet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Olivier Julliard, de Vernier, à Anières, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 janvier 1976.
Société Immobilière Vergys Soleil, à Chêne-Bourg, société anonyme (FOSC du 14. 12. 1967, p. 4113). Irène Peter n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Stoeckli, de Genève, à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 janvier 1976. Installation de chauffages.
R. Mudry & Cie, à Genève, installation de chauffages centraux tous systèmes, etc., société en nom collectif (FOSC du 11. 9. 1968, p. 1963). Roger-John Mudry n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associée Bernard Dominicé, maintenant domiciliée à Chavannes-des-Bois VD, reste chargée de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **R. Mudry & Cie, Bernard Dominicé succ.,** à Genève.

23 janvier 1976. Tabacs, etc.
Lydia Stöpfer, à Genève. Chef de la maison: Lydia Stöpfer, de Baltschieder VS, à Vernier. Commerce de tabacs, journaux et chocolats. 38, avenue Ernest-Pictet.

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Schnellmann Ing. AG, Zürich

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre der KSU Kapp Schnellmann AG, Urdorf, sowie die Generalversammlung der Aktionäre der Schnellmann Ing. AG, Zürich, beide abgehalten am 8. Dezember 1975, haben die Fusion der Schnellmann Ing. AG mit der KSU Kapp Schnellmann AG gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Schnellmann Ing. AG sind demzufolge mit Wirkung ab 1. Januar 1975 auf dem Wege der Universalsukzession auf die KSU Kapp Schnellmann AG übergegangen.

Den Gläubigern der Schnellmann Ing. AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Schnellmann Ing. AG ohne weiteres auf die KSU Kapp Schnellmann AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis 30. April 1976 bei der KSU Kapp Schnellmann AG, Urdorf, anzumelden. (A191[3])

8902 Urdorf, den 4. Februar 1976 — KSU Kapp Schnellmann AG
Der Verwaltungsrat

Interaction AG, Zug

Aufforderung zur Leistung gemäss Art. 682 OR

Dritte Veröffentlichnng

Die Aktionäre werden aufgefordert, ihre zu 40% liberierten Aktien mit den restlichen 60% bis zum 10. März 1976 unter Einschluss der Nachfrist von einem Monat von der dritten Veröffentlichung an auf das Aktieneinzahlungskonto beim Schweizerischen Bankverein in Zug voll einzubezahlen. Der nicht leistende Aktionär wird seiner Rechte verlustig erklärt. (A158[1])

6300 Zug, den 27. Januar 1976 — Der Verwaltungsrat

Relma SA en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 2 février 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. Eric Engel, p.a. A. Ritschard Machines-Outils SA en liquidation, rue de Neuchâtel 29, 1201 Genève, jusqu'au 30 avril 1976, sous peine de forclusion. (A189[3])

1201 Genève, le 2 février 1976 — Le liquidateur

Dénériaz SA, Lausanne

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 CO

Première publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 9 décembre 1975, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 220 000.– à fr. 110 000.– par réduction de la valeur nominale des 220 actions formant le capital social, de fr. 1000.– à fr. 500.– et remboursement de fr. 110 000.– aux actionnaires.

Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis en s'annonçant, avec indication du montant de leurs créances à la société, avenue Jean-Jacques Mercier 2, Lausanne. (A190[3])

1000 Lausanne, le 3 février 1976 — Le conseil d'administration

S.I. Crans Ambassador Holidays No 1 SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Crans Ambassador Holidays No 1 SA, de siège social à Montana, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A159[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

S.I. Crans Ambassador Holidays No 2 SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Crans Ambassador Holidays No 2 SA, de siège social à Montana, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A160[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

S.I. Crans Ambassador Holidays No 3 SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Crans Ambassador Holidays No 3 SA, de siège social à Montana, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A161[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

S.I. Crans Ambassador Holidays No 4 SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Crans Ambassador Holidays No 4 SA, de siège social à Montana, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A162[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

S.I. Pimcala Crans SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Pimcala Crans SA, de siège social à Crans-sur-Chermignon, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A163[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

S.I. Reva Montana SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Reva Montana SA, de siège social à Montana, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A164[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

S.I. Erato Crans SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Erato Crans SA, de siège social à Crans-sur-Chermignon, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 décembre 1975, et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du Bureau fiduciaire et d'administration SA, à Crans-Montana. (A165[1])

3960 Sierre, le 3 février 1976 — p.o. François-Joseph Bagnoud
notaire, 3960 Sierre

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

280386. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1975, 20 Uhr. **Basis Watch, M. Thommen, Uhrenfabrik Tecknau, Tecknau** (Basel-Landschaft). – Fabrikation und Handel.

Elektronische Uhren und deren Bestandteile. (Int. Kl. 14)

MAXITRON

280387. Date de dépôt: 17 décembre 1975, 19 h. **Max Hetzel,** Seebodenweg 118, **Mörigen** (Berne). – Commerce.

Horlogerie. (Cl. int. 14)

SUNTRACER

280388. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1975, 17 Uhr. **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel.** – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. **160215.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Dezember 1975 an.

Vitaminpräparate zur Anreicherung von getreidehaltigen Lebens- und Genussmitteln. (Int. Kl. 5)

ROVIFARIN

280389. Date de dépôt: 18 décembre 1975, 19 h. **Lunages S.A., Bissone** (Tessin). – Fabrication et commerce.

Montres mécaniques à remontage manuel et automatique, montres électriques, électroniques, mouvements, boîtes, cadrans, bracelets de montres, montres de plongée, chronomètres, chronographes, compteurs, appareils de chronométrage sportif, pendules, pendulettes, réveils électriques, électroniques ou à remontage manuel, tous appareils chronométriques, bijouterie en vrai et en faux, montres-bijoux. (Cl. int. 9, 14)

LUNAGES

280390. Date de dépôt: 18 décembre 1975, 17 h. **Unident S.A.,** 46, route de Frontenex, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Produit de nettoyage pour l'art dentaire. (Cl. int. 3, 5)

MICRO 10

280391. Date de dépôt: 18 décembre 1975, 17 h. **Unident S.A.,** 46, route de Frontenex, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Produit de nettoyage pour l'art dentaire. (Cl. int. 3, 5)

MICRO 12 ULTRA

280392. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1975, 20 Uhr. **Hermann Forster AG,** Romanshornerstrasse 4, **Arbon** (Thurgau). – Fabrikation.

Zweiteiliges Metallprofil mit Isolierwirkung. (Int. Kl. 6)

FORSTER-THERM-PROFILE

280393. Hinterlegungsdatum: 22. Dezember 1975, 18 Uhr. **Gurit-Worbla AG, Papiermühle bei Bern** (Bolligen, Bern). – Fabrikation und Handel.

Folien und Platten aus Kunststoffen (Halbfabrikate). (Int. Kl. 17)

WORPACK

280394. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1975, 18 Uhr. **Jenni & Co. AG,** Seilerstrasse 27, **Bern.** – Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **158995.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. November 1975 an.

Kognak und Weinbrand aus Frankreich. (Int. Kl. 33)

A. STAUB & CO.

280395. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1975, 20 Uhr. **Mundipharma AG, Basel.** – Fabrikation und Handel.

Arzneispezialitäten für den hygienischen, human- und veterinärmedizinischen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

MUNDYDERM

280396. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1975, 18 Uhr. **F. L. Smidth & Co.** A/S, Vigerslev Allé 77, **Kopenhagen-Valby** (Dänemark). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **160322.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Dezember 1975 an.

Zerkleinerungs- und Vermahlungsmaschinen, Teile von und Zubehör zu solchen, samt in Verbindung mit solchen wirkenden Vorrichtungen und Geräten. (Int. Kl. 7)

DANULA

280397. Date de dépôt: 19 décembre 1975, 14 h. **Grossenbacher & Cie AG, Eisenbahnstrasse** 11, **Langenthal** (Berne). – Commerce.

Vins de toutes provenances. (Cl. int. 33)

L'ETRAZ

280398. Hinterlegungsdatum: 19 décembre 1975, 14 h. **Wehrli & Co. AG, Münsingen** (Berne). – Commerce.

Vin rouge. (Cl. int. 33)

MILLEFEU

280399. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1975, 20 Uhr. **Sais,** Förrlibuckstrasse 10, **Zürich 5.** – Fabrikation und Handel.

Speiseeis. (Int. Kl. 30)

SIBI

280400. Hinterlegungsdatum: 22. Dezember 1975, 17 Uhr. **Charles Bollag Söhne,** Josefstrasse 59, **Zürich 5.** – Fabrikation und Handel.

Sportbekleidung. (Int. Kl. 25)

CHABOL-GOLF

280401. Date de dépôt: 23 décembre 1975, 20 h. **Société des Produits Nestlé S.A., Vevey** (Vaud). – Fabrication et commerce.

Laits, fromages et autres préparations alimentaires à base de lait, succédanés d'aliments laitiers; confitures. Cafés et extraits de cafés; succédanés de cafés et extraits de succédanés de cafés; thés et extraits de thés; cacao et préparations à base de cacao, produits de confiserie et de chocolaterie, sucreries: sucre; produits de boulangerie; articles de pâtisserie, desserts, poudings; glaces comestibles, produits pour la préparation de glaces comestibles; miel et succédanés de miel; produits alimentaires à base de riz, de farine ou de céréales, également sous forme de plats cuisinés. Bières; eaux minérales et autres boissons non-alcooliques, sirops, extraits et essences pour faire des boissons non-alcooliques. (Cl. int. 29, 30, 32)

SOMA

280402. Date de dépôt: 23 décembre 1975, 18 h. **British-American Tobacco Company Limited,** Westminster House, 7, Millbank, **Londres S.W. 1** (Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° **159168.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 décembre 1975.

Tabac manufacturé ou non. (Cl. int. 34)

MILLECEL

280403. Date de dépôt: 23 décembre 1975, 18 h. **Schenk S.A., Rolle** (Vaud). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° **159167.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 décembre 1975.

Boissons alcooliques et non-alcooliques, y compris vins. (Cl. int. 32, 33)

LES BERGERETTES

280404. Hinterlegungsdatum: 24. Dezember 1975, 12 Uhr. **Demopharm AG (Demopharm S.A.) (Demopharm Ltd.),** Längfeldweg 119, **Biel** (Bern). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **159524.** Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Dezember 1975 an.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

DEMOCOR

280405. Hinterlegungsdatum: 24. Dezember 1975, 20 Uhr. **English Sewing Limited,** 56, Oxford Street, **Manchester** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Nähfaden. (Int. Kl. 23)

DEWLENE

280406. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1975, 16 Uhr. **Kellogg Company,** 235 Porter Street, **Battle Creek** (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel.

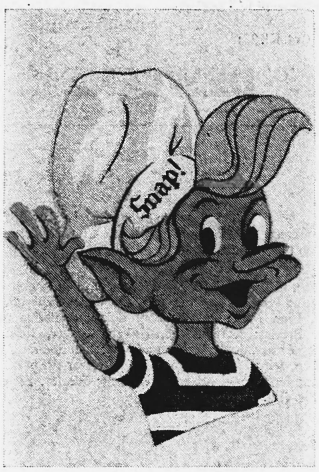
Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Konserven, Pickles; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. (Int. Kl. 29, 30)

280407. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1975, 16 Uhr. **Kellogg Company,** 235 Porter Street, **Battle Creek** (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte: konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Konserven, Pickles; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. (Int. Kl. 29, 30)

280408. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1975, 16 Uhr. **Kellogg Company,** 235 Porter Street, **Battle Creek** (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Konserven, Pickles; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. (Int. Kl. 29, 30)



280409. Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1975, 17 Uhr. **Mitsubishi Shoji Kaisha, Ltd.,** No. 6–3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **157067.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Mai 1975 an.

Chemische Produkte für die Industrie; pharmazeutische und medizinische Produkte und Präparate. Stärkungs- und Rekonvaleszenzmittel. Veterinärmedizinische Produkte. Farben aller Art, einschliesslich Farbstoffe für die Färberei-Industrie, Künstlerfarben, Deck- und Schutzfarben, Beizmittel. Kosmetische Produkte und Parfümerien, Lotionen, Puder, Seifen, Geruchsstoffe, Massage- und Badeöle, Haaröle, Fixative und Pomaden. Kolonialwaren und Lebensmittel frisch oder konserviert in Büchsen und Flaschen, insbesondere Zucker, Honig, Konfekt, Brote aller Art, Früchte und Gemüse, Bohnen, Milch und Milchprodukte, appetitanregende Vorspeisen, Saucen aller Art, Gewürze, Tee, Kaffee, Schokoladen und Konfiserieprodukte, Liköre, Spirituosen, Aperitifs. Japanische Spezialitäten der Nahrungs- und Genussmittelbranche, insbesondere Saucen-Spezialitäten. Natürliche, künstliche und zusammengesetzte Futter- und Kraftfuttermischungen für Vieh, Pferde, Schweine und Geflügel. Textilprodukte aus Seide, Florettseide, Kunstseide, Wolle, Baumwolle, Hanf, Flachs, Federn und Haar, sowohl Halb- als auch Fertigfabrikate. Garne und Faden aus Rohseide, Seide, Kunstseide, Kokons und rohe Kokonfäden; Gold- und Silberfäden. Gestrickte, gewirkte und gewobene Stoffe; Spitzen, Tressen, Bänder, Stickereien; Kleider, Mäntel, Unterkleider, Hemden, Wäsche, Tücher und Handschuhe, auch aus Leder. Teppiche aller Art.
(Int. Kl. 1, 2, 3, 5, 14, 22 bis 27, 29 bis 33)

280410. Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1975, 17 Uhr. **Mitsubishi Shoji Kaisha, Ltd.,** No. 6–3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **157068.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Mai 1975 an.

Chemische Produkte für die Industrie; pharmazeutische und medizinische Produkte und Präparate, Stärkungs- und Rekonvaleszenzmittel. Geräte und Apparate für die Medizin und Laboratorien. Veterinärmedizinische Produkte. Farben aller Art, einschliesslich Farbstoffe für die Färberei-Industrie, Künstlerfarben, Deck- und Schutzfarben, Beizmittel. Kosmetische Produkte und Parfümerien, Lotionen, Puder, Seifen, Geruchsstoffe, Massage- und Badeöle, Haaröle, Fixative und Pomaden. Kolonialwaren und Lebensmittel frisch oder konserviert in Büchsen und Flaschen, insbesondere Zucker, Honig, Konfekt, Brote aller Art, Früchte und Gemüse, Bohnen, Milch und Milchprodukte, appetitanregende Vorspeisen, Saucen aller Art, Gewürze, Tee, Kaffee, Schokoladen und Konfiserieprodukte, Liköre, Spirituosen, Aperitifs. Japanische Spezialitäten der Nahrungs- und Genussmittelbranche, insbesondere Saucen-Spezialitäten. Natürliche, künstliche und zusammengesetzte Futter- und Kraftfuttermischungen für Vieh, Pferde, Schweine und Geflügel. Textilprodukte aus Seide, Florettseide, Kunstseide, Wolle, Baumwolle, Hanf, Flachs, Federn und Haar, sowohl Halb- als auch Fertigfabrikate. Garne und Faden aus Rohseide, Seide, Kunstseide, Kokons und rohe Kokonfäden; Gold- und Silberfäden. Gestrickte, gewirkte und gewobene Stoffe; Spitzen, Tressen, Bänder, Stickereien; Kleider, Mäntel, Unterkleider, Hemden, Wäsche, Tücher und Handschuhe, auch aus Leder. Teppiche aller Art.
(Int. Kl. 1, 2, 3, 5, 9, 10, 14, 22 bis 27, 29 bis 33)

MITSUBISHI

280411. Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1975, 18 Uhr. **Heiwado Boeki Kabushiki Kaisha,** No. 8–5, Higashi-Azabu 1-chome, Minato-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte Gegenstände und plattierte Gegenstände (ausgenommen Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel); Juwelierwaren, Edelsteine; Uhren und andere Zeitmessinstrumente. (Int. Kl. 14)

EVER ONWARD H HEIWADO

280412. Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1975, 12 Uhr. **Otto Baumann AG Zürich,** Thurgauerstrasse 76, **Zürich** und **Otto Baumann, Sternengarage,** Baumackerstrasse 8, **Zürich;** Korrespondenzadresse: Baumackerstrasse 8, 8050 Zürich. – Handel.

Fahrzeuge, Motoren, Fahrzeugbestandteile. (Int. Kl. 7, 12)

B

280413. Hinterlegungsdatum: 29. Juli 1975, 20 Uhr. **Centrale Marketinggesellschaft der deutschen Agrarwirtschaft mit beschränkter Haftung,** Koblenzer Strasse 148, **Bonn-Bad Godesberg** (Bundesrepublik Deutschland). – Kollektivmarke.

Qualitätsgeflügel aus der Bundesrepublik Deutschland.
(Int. Kl. 29, 31)

280414. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1975, 18 Uhr. **Kabushiki Kaisha Hattori Tokeiten,** 5–11, 4-chome, Ginza, Chuo-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Quarz-Uhren und andere Quarz-Zeitmessinstrumente mit Flüssigkristall-Digitalanzeige sowie deren Teile. (Int. Kl. 14)

SEIKO QUARTZ LC

280415. Hinterlegungsdatum: 18. August 1975, 17 Uhr. **Jean-Pierre Winkler, Biberen** (Bern). – Fabrikation und Handel.

Mit elektronischen Steuerungen ausgerüstete Heiz-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Klimaapparate und -anlagen; elektronische Mess-, Signal- und Kontrollapparate und -instrumente; elektronische Steuerungen. (Int. Kl. 9, 11)

SOLTRON

Die Marke wird gelb und rot ausgeführt.

280416. Date de dépôt: 20 août 1975, 12 h. **Provimi S.A., Cossonay-Gare** (Vaud). – Fabrication. – Renouvellement de la marque N° **157297.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1975.

Aliments pour animaux. (Cl. int. 31)

mix

280417. Hinterlegungsdatum: 25. August 1975, 17 Uhr. **Dresser Industries, Inc.,** The Dresser Building, Elm and Akard Streets, **Dallas** (Texas, USA). – Fabrikation und Handel.

Chemische Zusatzmittel für Oel- und/oder Gasbohrflüssigkeiten und chemische Produkte für gewerbliche Zwecke, insbesondere Ton, Lehm, Sandbentonit, Baryt und Kaolin; Industriechemikalien und -mineralien. (Int. Kl. 1, 4, 19)

DRESSER

280418. Hinterlegungsdatum: 28. August 1975, 18 Uhr. **H. B. Fuller Company,** 2400 Kasota Avenue, **St. Paul** (Minnesota, USA). – Fabrikation und Handel.

Chemische Produkte für industrielle und landwirtschaftliche Zwecke, insbesondere Detergentien; Reinigungs- und Waschmittel, insbesondere Seifen für den Haushalt und gewerblichen Gebrauch, kosmetische Hautwasser, chemische und hygienische Produkte für die Tiermedizin und die Nährmittelindustrie, insbesondere Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 1, 3, 5)

280419. Hinterlegungsdatum: 1. September 1975, 17 Uhr. **PPG Industries, Inc.,** 1 Gateway Center, **Pittsburgh** (Pennsylvanien, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **158169.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. September 1975 an.

Anstrichfarben, Grundier-Anstrichfarben, Emailfarben, Lacke, Schellacke, Beizen, Firnisse, Verdünnungsmittel für Farben, Farbstoffe für Anstrichfarben; alle vorgenannten Erzeugnisse aus den USA stammend. (Int. Kl. 1, 2)

PITTSBURGH

280420. Hinterlegungsdatum: 18. Dezember 1975, 8 Uhr. **Oertli Standard AG,** Zürichstrasse 130, **Dübendorf** (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Geräte zum Heizen, Kochen, Kühlen, Trocknen, Ventilieren, zur Wasserversorgung und für sanitäre Zwecke, Badewannen, Bidets, Toilettenbecken, Spülbecken, Wasserspülungskasten, Armaturen, wie Hähne, Abläufe, Ventile, Ausgussstücke, Badezimmerbrausen sowie Schraubhahnen für sanitäre Apparate; Boiler, Radiatoren, Oel- und Gasbrenner, Klimatisiergeräte. (Int. Kl. 6, 11)

STANDARD

280421. Hinterlegungsdatum: 3. September 1975, 17 Uhr. **Esso (Schweiz),** Uraniastrasse 40, **Zürich 1.** – Fabrikation und Handel.

Halbleiter; Halbleitersätze zur Verwendung in Energieumwandlungseinheiten, elektrische Batterien und entsprechende Energiespeichereinheiten; Signal-, Aufnahme- und Sendeanlagen; Beleuchtungs-, Heizungs-, Kühl- und/oder Lüftungsapparate und -anlagen; Bestandteile zu allen vorgenannten Waren. (Int. Kl. 9, 11)

280422. Hinterlegungsdatum: 3. September 1975, 17 Uhr. **Esso (Schweiz),** Uraniastrasse 40, **Zürich 1.** – Fabrikation und Handel.

Halbleiter; Halbleitersätze zur Verwendung in Energieumwandlungseinheiten, elektrische Batterien und entsprechende Energiespeichereinheiten; Signal-, Aufnahme- und Sendeanlagen; Beleuchtungs-, Heizungs-, Kühl- und/oder Lüftungsapparate und -anlagen; Bestandteile zu allen vorgenannten Waren. (Int. Kl. 9, 11)

280423. Hinterlegungsdatum: 9. September 1975, 17 Uhr. **VEB Schwermaschinenbau-Kombinat «Ernst Thälmann» Magdeburg,** Marienstrasse 20, **Magdeburg-Buckau** (Deutsche Demokratische Republik). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **158760.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. September 1975 an.

Rohe und teilweise bearbeitete unedle Metalle, Drähte und Bänder aus diesen Metallen; Maschinen und Maschinenteile, Automaten und dazugehörige Aggregate, nämlich Waagerecht- und Senkrecht-Drahtziehmaschinen mit Ansammel- oder Gleitprinzip sowie Mehrfachdrahtziehmaschinen, insbesondere zur Herstellung und Weiterverarbeitung von Drähten und Bändern aus Eisen, Kupfer und sonstigen Drähten und Bändern aus Eisen, Kupfer und sonstigen Metallen oder Metall-Legierungen; Spulapparate, Drahtspul- und Wickelmaschinen, Drahtanspitzmaschinen und Drahteinzichmaschinen, Oefen zum Glühen von Drähten aller Art, Glühtöpfe und Behälter sowie Einrichtungen zum Beizen, Reinigung, Entzundern von Drähten und Bändern; alle vorgenannten Erzeugnisse aus der Deutschen Demokratischen Republik. (Int. Kl. 6, 7, 11)

GRUNA

280424. Hinterlegungsdatum: 17. September 1975, 7 Uhr. **Indor Tee- und Kaffeeimport Walter Murbach AG, Muri bei Bern** (Bern). – Fabrikation und Handel.

Kaffee in Bohnen. (Int. Kl. 30)

Indor

"Gastro-fresh"

280425. Hinterlegungsdatum: 19. September 1975, 17 Uhr. **Silver Seiko Co., Ltd.,** No. 1–51, Suzuki-cho, **Kodaira-sbi** (Tokio-to, Japan). – Fabrikation und Handel.

Elektrische und nichtelektrische Schreibmaschinen. (Int. Kl. 16)

SILVERETTE

280426. Date de dépôt: 26 septembre 1975, 18 h. **Hans Muller,** 13, rue Gautier, **Genève.** – Fabrication et commerce. – Transmission et renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque Nº **156906** de Gretina S.A., Genève. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 29 mars 1975.

Machines à coudre de provenance suisse, leurs pièces et accessoires. (Cl. int. 7)

HELVETIA

280427. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1975, 17 Uhr. **Rudolf Wöhrl das Haus der Markenkleidung,** Ludwigstrasse 14–18, **Nürnberg** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Herren-, Damen- und Kinderoberbekleidung, einschliesslich Lederbekleidung sowie Strick- und Wirkwaren aller Art; Babybekleidung; Leib- und Unterwäsche für Herren, Damen und Kinder; Miederwaren aller Art; Strumpfwaren aller Art; Accessoires zur Herren-, Damen- und Kinderbekleidung, nämlich Schals, Kopftücher, Krawatten, Handschuhe, Kopfbedeckungen, Schirme, Gürtel und Hosenträger; Sport- und Freizeitbekleidung aller Art, einschliesslich Regenbekleidung; Berufskleider; Sportgeräte. (Int. Kl. 18, 25, 28)

WÖHRL

280428. Hinterlegungsdatum: 3. Oktober 1975, 17 Uhr. **William Lawson Distillers Limited,** Main Street, **Coatbridge** (Schottland, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Schottischer Whisky. (Int. Kl. 33)

BOTTLED IN SCOTLAND
WILLIAM LAWSON'S
Rare Blended Scotch Whisky
WILLIAM LAWSON DISTILLERS LTD. COATBRIDGE AND MACDUFF SCOTLAND
DISTILLED AND BOTTLED IN SCOTLAND

280429. Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1975, 20 Uhr. **Fissan Dr. A. Sauer Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Düsseldorf** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **157122.** Firma geändert. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Mai 1975 an.

Arzneimittel, chemische Erzeugnisse für Heilzwecke und Gesundheitspflege, pharmazeutische Drogen, Pflaster, Verbandstoffe, Desinfektionsmittel, Parfümerien, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, ätherische Oele, Seifen, Wasch- und Bleichmittel, Stärke und Stärkeerzeugnisse für medizinische und kosmetische Zwecke, Farbzusätze zur Wäsche; alle Produkte für Säuglinge bestimmt. (Int. Kl. 2, 3, 5)

280430. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1975, 17 Uhr. **Aro Aktiengesellschaft für neuzeitlicbe Milchverwertung, Hinterforst** (Altstätten, St. Gallen). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **158765.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Oktober 1975 an.

Kunstharz-Emulsion mit ungiftigem Weichmacher. (Int. Kl. 1)

FOODPLAST

280431. Date de dépôt: 14 octobre 1975, 18 h. Revendication de priorité: France, 10 juillet 1975. **Maya Internacional,** Paseo de la Reforma 116, Piso 17, **Mexico, D.F.** (Mexique). – Fabrication et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles. Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales; pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces; épices; glace. Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; malt. Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons. Vins, spiritueux et liqueurs. (Cl. int. 29 à 33)

Bank Rohner AG, St. Gallen

Zwischenbilanz per 31. Dezember 1975
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben			27 813 149.12
Bankendebitoren auf Sicht			25 358 497.65
Bankendebitoren auf Zeit			919 800.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	919 800.—		
Wechsel			320 594.—
Kontokorrent-Debitoren ungedeckt		8 058 226.10	
Kontokorrent-Debitoren gedeckt		41 419 002.23	49 477 228.33
– davon mit hypothekarischer Deckung	8 649 780.55		
Feste Vorschüsse und Darlehen ungedeckt		139 031 876.54	
Feste Vorschüsse und Darlehen gedeckt		46 454 167.90	185 486 044.44
– davon mit hypothekarischer Deckung	3 857 799.30		
Hypothekaranlagen			4 500 000.—
Wertschriften			5 067 087.10
Dauernde Beteiligungen			6 675 000.—
Bankgebäude			14 148 000.—
Andere Liegenschaften			12 762 492.95
Edelmetalle			2 653 247.15
Sonstige Aktiven			4 598 114.90
Nicht einbezahltes Aktienkapital			1 900 000.—
			341 679 255.64

	Fr.
Kautionen	3 131 247.30

Passiven

	Fr.	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht		1 626 938.40
Bankenkreditoren auf Zeit		16 368 381.45
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	16 368 381.45	
Kreditoren auf Sicht		41 815 246.39
Kreditoren auf Zeit		33 228 464.56
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	15 871 831.70	
Spareinlagen		7 409 691.51
Depositen, Einlage-, Anlage- und Terminanlagehefte		132 331 627.58
Kassaobligationen		33 447 500.—
Wandelanleihe		4 750 000.—
Sonstige Passiven		32 883 350.75
Aktienkapital		18 750 000.—
Partizipationsscheinkapital		250 000.—
Gesetzliche Reserve		16 613 000.—
Andere Reserven		2 000 000.—
Gewinnvortrag		205 055.—
		341 679 255.64

	Fr.
Kautionen	3 131 247.30

Finter Bank Zürich, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1975
(Vor Genehmigung der Anträge des Verwaltungsrates durch die Generalversammlung)

Aktiven

	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		36 546 374.89
Bankendebitoren auf Sicht		102 829 917.68
Bankendebitoren auf Zeit		27 035 489.80
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	27 035 489.80	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		8 630 065.50
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		116 460 329.01
– davon mit hypothekarischer Deckung	3 410 576.95	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		1 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		12 574 417.83
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 635 000.—	
Wertschriften		8 557 297.—
Dauernde Beteiligungen		871 800.—
Sonstige Aktiven		652 881.50
		315 158 573.21

Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften

	Fr.
Schweizerische Obligationen:	
Bund, einschliesslich Schuldbuchforderungen	8 457 550.—
Industrielle Unternehmen	26 880.—
Anteilscheine von Anlagefonds	72 867.—
	8 557 297.—

Gruppenweise Zusammenstellung der dauernden Beteiligungen

	Fr.
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:	
Finanzgesellschaften	25 000.—
Andere	557 500.—
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere:	
Finanzgesellschaften	263 000.—
Andere	26 300.—
	871 800.—

	Fr.	Fr.
Gesamtbetrag der Auslandaktiven		221 149 000.—
– davon Bankendebitoren auf Zeit mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	25 172 000.—	

Passiven

	Fr.	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht		13 971 458.25
Bankenkreditoren auf Zeit		99 525 000.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	73 225 000.—	
Kreditoren auf Sicht		114 321 513.34
Kreditoren auf Zeit		12 798 019.35
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	11 877 288.75	
Depositen- und Einlagehefte		17 469 536.49
Sonstige Passiven		27 497 428.93
Kapital		20 000 000.—
Gesetzliche Reserven		1 200 000.—
Spezial-Reserven		5 500 000.—
Vortrag vom Vorjahr		274 919.12
Reingewinn 1975		2 600 697.73
		315 158 573.21

	Fr.
Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	55 791 785.20
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	3 673 861.—
Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	3 673 861.—

Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1975

Aufwand

	Fr.
Passivzinsen	9 792 869.85
Kommissionsaufwand	1 621 589.44
Bankbehörden und Personal	5 711 991.13
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	271 659.35
Geschäfts- und Bürokosten	2 786 134.34
Steuern	3 580 057.60
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	6 260 348.70
Reingewinn 1975	2 600 697.73
	32 625 348.14

Ertrag

	Fr.
Aktivzinsen	16 802 358.20
Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	67 350.53
Kommissionsertrag	8 600 437.86
Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	5 900 957.35
Wertschriftenertrag	525 164.10
Verschiedenes	729 080.10
	32 625 348.14

Verteilung des Reingewinns

	Fr.
Ausschüttung einer Bruttodividende von 6%	1 200 000.—
Zuweisung an die gesetzliche Reserve	200 000.—
Zuweisung an die Spezial-Reserve	1 000 000.—
Zuweisung an die Personal-Wohlfahrtseinrichtung	100 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	375 616.85
	2 875 616.85

RENAULT HOLDING AG, ZUG

Anleihe 7¼ % 1976-86 von Fr. 80 000 000

mit Solidarbürgschaft für Kapital und Zinsen der Régie Nationale des Usines RENAULT, Paris

Der Nettoerlös dieser Anleihe ist für die Finanzierung der industriellen und kommerziellen Geschäfte der RENAULT-Gruppe ausserhalb Frankreichs bestimmt.

Die **RENAULT Holding AG ist eine Tochtergesellschaft der Régie Nationale des Usines Renault,** ein dem französischen Staat gehörendes Unternehmen, welches der grösste Automobilproduzent wie auch -exporteur Frankreichs ist.

Anleihebedingungen

Titel und Coupons:	Inhaberobligationen von Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert; Jahrescoupons per 1. März
Laufzeit:	längstens 10 Jahre; mit vorzeitigem Rückzahlungsrecht seitens der Gesellschaft ab 1982 mit degressiven Prämien
Kotierung:	an den Börsen von Zürich, Basel, Genf und Lausanne
Emissionspreis:	101 %
Zeichnungsfrist:	**6. bis 12. Februar 1976, mittags**
Liberierung:	auf den 1. März 1976

Zeichnungen werden von den schweizerischen Geschäftsstellen der unterzeichneten Banken spesenfrei entgegengenommen; ebenso halten diese den Interessenten den offiziellen Prospekt sowie Zeichnungsschein zur Verfügung.

Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kreditanstalt — **Schweizerischer Bankverein**
Schweizerische Volksbank — **Waadtländer Kantonalbank**

HOWEG

Einkaufsgenossenschaft für das schweizerische Hotel- und Wirtegewerbe, Grenchen

7¼ % Anleihe 1976–86 von Fr. 5 000 000

Der Erlös dient zur Konversion bzw. Rückzahlung der am 29. Februar 1976 fällig werdenden 4½ % Anleihe 1964—76 von Fr. 5 000 000.

Bedingungen	Laufzeit längstens 10 Jahre Inhabertitel zu Fr. 1000 und Fr. 5000 Jahrescoupons per 28. Februar
Emissionspreis	100 %
Zeichnungsfrist	**6. bis 17. Februar 1976, mittags**
Liberierung	auf den 1. März 1976

Prospekte, Zeichnungs- und Konversionsscheine können bei den Banken bezogen werden.

Solothurner Handelsbank
Schweizerische Bankgesellschaft
Kantonalbank von Bern
Schweizerische Volksbank

Garia SA, Arzier

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 23 février 1976, à 11 h., à l'Union de Banques Suisses à Lausanne, avec l'ordre du jour suivant:

1. Vente éventuelle de participations.
2. Proposition de réduction du capital social.
3. Présentation du rapport de revision spécial.
4. Décision concernant la réduction de capital.
5. Modification des statuts.
6. Divers.

Les cartes d'admission sont délivrées par l'Union de Banques Suisses à Lausanne contre présentation des titres.

Le conseil d'administration

Einladung zur Generalversammlung der Genossenschafter

Donnerstag, 26. Februar 1976, 15.30 Uhr
im Saalbau in Aarau.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung 1975 und Déchargeerteilung an die Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Statutenänderung.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz, der Bericht der Kontrollstelle, das Protokoll der letzten Generalversammlung sowie der Entwurf der Statutenänderung liegen beim Hauptsitz Aarau zur Einsichtnahme durch die Genossenschafter auf. Ab 16. Februar 1976 kann der gedruckte Geschäftsbericht bei allen Niederlassungen verlangt werden.

Ausweiskarten

für die Generalversammlung sind bis zum 25. Februar 1976, 12.00 Uhr, an unseren Schaltern zu beziehen.

Allgemeine Aargauische Ersparniskasse

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. E. Zimmerlin

Zuckerfabrik Frauenfeld AG, Frauenfeld

Dividendenzahlung

Durch Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 30. Januar 1976 ist eine Dividende von 5% für das Geschäftsjahr 1974/75 wie folgt festgesetzt worden:

Fr. 250.— brutto für Namenaktien der Kategorie A, nominell Fr. 5000.–

Fr. 50.— brutto für Inhaberaktien der Kategorie B, nominell Fr. 1000.–

Fr. 12.50 brutto für Inhaberaktien der Kategorie C, nominell Fr. 250.–

Die Auszahlung erfolgt vom 2. Februar 1976 an unter Abzug von 35% Verrechnungssteuer mit:

Fr. 162.50 netto pro Namenaktie Kategorie A gegen Coupon Nr. 2

Fr. 32.50 netto pro Inhaberaktie Kategorie B gegen Coupon Nr. 2

Fr. 8.10 netto pro Inhaberaktie Kategorie C gegen Coupon Nr. 2

Die Coupons können bei allen Kantonalbanken und ihren Niederlassungen zum Inkasso eingereicht werden.

Zuckerfabrik Frauenfeld AG
Der Verwaltungsrat

INVEST
Sviluppo e Gestione Investimenti Mobiliari

Certificats représentatifs au porteur mis en circulation en Suisse par la Société Nominee de Genève

Les opérations d'augmentation de capital, décidées par l'assemblée générale extraordinaire du 28 mai 1975, auront lieu en Italie du 9 février au 11 mars 1976 de la manière suivante:

1. Souscription contre espèces

Les actionnaires ont la faculté de souscrire à 16 actions nouvelles, de Lit. 2000.– nominal, portant jouissance du 1er décembre 1975, pour 25 anciennes, au prix de Lit. 2000.– plus Lit. 50.– de frais par action.

2. Attribution gratuite

Les actionnaires pourront obtenir une action nouvelle, de Lit. 2000.– nominal, portant jouissance du 1er décembre 1975, pour 25 anciennes.

Il est en conséquence offert aux porteurs de certificats d'actions INVEST «B», Sviluppo e Gestione Investimenti Mobiliari, circulant en Suisse sous la signature de la Société Nominee de Genève, en coupures de 25 et 100 actions, la faculté de participer à ces opérations dans les conditions suivantes:

1. Souscription contre espèces

Le Coupon N° 25 des certificats doit être déposé jusqu'au 5 mars 1976 au plus tard, aux guichets de MM. Hentsch & Cie, de MM. Ferrier Lullin & Cie, de MM. Lombard, Odier & Cie et de MM. Pictet & Cie, à Genève.

Chaque groupe de 625 droits permet de souscrire 400 actions nouvelles de Lit. 2000.– nominal chacune, jouissance 1er décembre 1975, c'est-à-dire avec coupons 28 et suivants attachés.

Les actions nouvelles devront être libérées le 11 mars pour la contrevaleur du prix d'émission en Italie, plus frais. Sur la base des cours actuels, le prix de souscription en Suisse se situe autour de fr. 180.– par certificat de 25 actions. Il sera fixé à l'échéance.

2. Attribution gratuite

Le Coupon N° 26 des certificats doit être déposé jusqu'au 5 mars 1976 au plus tard, aux mêmes guichets, en vue de l'attribution d'un certificat de 25 actions gratuites, de Lit. 2000.– nominal, jouissance 1er décembre 1975 c'est-à-dire avec coupons 28 et suivants attachés, pour 625 anciennes, moyennant paiement de fr. 5.– pour frais.

Les droits non exercés, tant pour la souscription contre espèces que pour l'attribution gratuite, seront réalisés et leur produit tenu à la disposition des ayants droit après le 11 mars, contre remise des coupons respectifs 25 et 26, sous déduction des frais.

Genève, le 3 février 1976

Société Nominee de Genève

ÉMISSION D'UN EMPRUNT

VILLE DE GENÈVE

6%

1976—91 de fr. 30 000 000

destiné au financement de travaux d'utilité publique.

Conditions de l'emprunt:

Durée maximum:	15 ans.
Titres:	de fr. 1000, fr. 5000 et fr. 100 000 nominal.
Jouissance:	1er mars 1976.
Cotation:	aux bourses de Genève, Bâle, Berne, Lausanne et Zurich.
Prix d'émission:	99½ %
Délai de souscription:	du 5 au 11 février 1976, à midi.

Des bulletins de souscription avec les principales modalités de l'emprunt sont tenus à disposition auprès des banques en Suisse.

GROUPEMENT DES BANQUIERS PRIVÉS GENEVOIS

CARTEL DE BANQUES SUISSES

UNION DES BANQUES CANTONALES SUISSES

Société anonyme des Immeubles du Square de Rive

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 20 février 1976, à 11 h. 30, dans les bureaux de la Régie André L'Huillier, rue Petitot 5, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des contrôleurs des comptes.
3. Délibération et votations sur les conclusions de ces rapports et fixation du dividende.

Le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes sont tenus à la disposition des actionnaires chez la Régie André L'Huillier, 5, rue Petitot, à Genève, où ils peuvent en prendre connaissance.

Pour prendre part à l'assemblée, Messieurs les actionnaires devront justifier de la propriété de leurs actions jusqu'au 17 février 1976.

4. Internationale Fördermittelmesse

Die 4. Internationale Fördermittelmesse IFM 76 in Basel, eine der bedeutendsten Fachmessen Europas, vermittelt einen in dieser Vollständigkeit einmaligen Überblick über das Fördermittel-Angebot des Weltmarkts.
***IFM Tradition:** Die Ausstellung zeigt nicht nur Fördermittel und Systembeispiele, sondern vermittelt auch konkrete Information über alle Probleme der Auswahl, Beschaffung und Anwendung.*
***IFM Novum:** 1976 werden erstmals Anlagen für mechanisierten Personentransport gezeigt.*

Aufgaben und Thematik

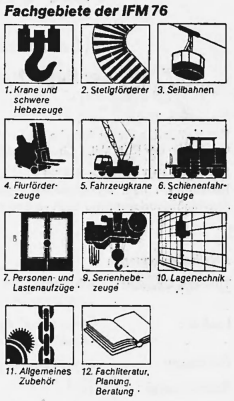
In der Fördertechnik ist die Zusammenarbeit zwischen Hersteller und Verbraucher besonders intensiv. Fortschritte werden realisiert durch gemeinsame Bemühungen zur Lösung bestimmter Probleme, durch Studien und Gespräche über neue, bisher noch nie bestrittene Wege.

Wie schon ihre Vorgänger, wird auch die IFM 76 nicht nur Verkaufsmesse sein: Im Vordergrund der Präsentation steht die Funktion moderner Fördermittel als Träger des innerbetrieblichen Materialflusses, als Bestandteil komplexer Systeme, als Beispiel für andere, in Analogie abzuleitende Lösungen.

Entsprechend dieser Zielsetzung wurde eine Thematik festgelegt, welche der IFM 76 als Leitmotiv dienen soll:

*Im weltweiten Netz der Güterverteilung sind bessere Lösungen für die **Knotenpunkte,** den Transfer zwischen inner- und ausserbetrieblichen Transporten notwendig. Zum Schutz des Personals und des Transportgutes sollen alle Maschinen und Anlagen mit möglichst kleiner **Umweltbelastung** funktionieren.*
***Der Mensch** steht als denkender Steuermann und Koordinator im Vordergrund aller neuen Lösungen, der **betrieblichen Sicherheit** wird immer höhere Priorität zuerkannt.*
***Planungen** sollen die Erkenntnisse der modernen Betriebswissenschaft zur Anwendung bringen und dadurch verbesserte Gesamtwirtschaftlichkeit erreichen; für **Architekten** und **Betriebsfachleute** wird die IFM 76 Anstoss geben zur zielgerichteten Abstimmung der Anforderungen aus Förder- und Bautechnik. Neu für die IFM 76: Die Mechanisierung des **Personentransportes** für Flughäfen, Bahnhöfe, Industrieanlagen und Sportgebiete.*

Fachgebiete der IFM 76



1. Krane und schwere Hebezeuge
2. Stetigförderer
3. Seilbahnen
4. Flurförderzeuge
5. Fahrzeugkrane
6. Schienenfahrzeuge
7. Personen- und Lastenaufzüge
8. Serienhebezeuge
9. Lagertechnik
10. Allgemeines Zubehör
11. Fachliteratur, Planung, Beratung

In wirtschaftlich schwerer Zeit ist es besonders wichtig, für die Zukunft die richtigen Weichen zu stellen – die IFM 76 soll dazu Anregungen und neue Impulse geben.

IFM 76

25.2. – 4.3.1976 in den Hallen der Schweizer Mustermesse in Basel

Gute Stempel und Schilder

Wanger+Ulrich AG
8401 Winterthur
Stempelfabrik
Gravierwerkstätte
Rütlistrasse 10
☎ 052 22 65 51

NANOTRONIC 7001

Magnetkonten- und Klein-Computer der mittleren Datentechnik

Rebuma Suter AG
Uetlibergstrasse 350
8045 Zürich Tel. 01-336636/37

Genève, quartier de Sécheron

6000 m² à louer

en sous-sol sur deux niveaux, 4 monte-charges, 4 quais de chargement, chauffage, téléphone, installation d'extincteurs «Sprinkler», accès routier par rampe à gros porteurs.

Pour visiter et tous renseignements: 022 / 33 26 00, 021 / 20 41 51.

Embraport Embrach ZH

Wir suchen einen Nachfolger für die von uns im Embraport, Embrach, gemieteten Räume:
Zollfreilager 488 m²
(Parzellierung möglich)
Bureau 60 m²
Umschlagfläche 85 m²
PW-Parkplätze 3
Geleiseanschluss, Camion- und Container-Terminal. Günstige Mietkonditionen mit Festpreisen bis zum 31. Dezember 1980.
Interessenten melden sich bei unserem Geschäftsleiter, Herrn K. E. Schneider.
Contitrans AG, Frachthof Ost
8058 Zürich-Flughafen
Telefon 01 / 814 13 53

Wegen Umstellung günstig abzugeben:

Honeywell-Magnetband Datenerfassungsstation

(Keytape) 9-Spur, 800 bpi

Anfragen an:
Max Oettinger AG, 4002 Basel
Telefon 061 / 22 30 99
● Info-Service 336

Hotel Cristallo
Piazza Cioccaro 9
6900 Lugano
Telefon 091 / 2 99 22

modernes Haus – 130 Betten – alle Zimmer mit Radio und Telefon.
Direkt im Zentrum (an der Funicolare stazione Centro) (Fussgängerzone – Autolärmfrei).
1 Minute vom Bahnhof und See – Autosilo in nächster Nähe – Spezialpreise für reisende Kaufleute.
Zimmer/Frühstück Fr. 28.–, mit Bad oder Dusche, WC Fr. 34.–, alles inbegriffen.

HAIN *olio di cardo* **olio da tavola per le persone d'una certa età**

Per normalizzare il tasso della colesterina

DI PIU: E-Olio di cardo (SFI 2236 V, ricco di vitamina E). La vitamina naturale E è aggiunta antiossidante e fa in modo che l'olio possa essere conservato più a lungo.
Prezzo: ca. 10% superiore di quello dell'olio di cardo normale.
Per consumatori con piccolo consumo, ora anche consegnabile in **mini-bottiglie a 2,5 dl.**
In vendita nei buoni negozi di generi alimentari e di dieta, come pure in drogherie e farmacie.
Importazione per R. & H. NEUENSCHWANDER, 3001 Berna, Landoltstrasse 73, tel. (031) 45 05 22

Das richtige Buchhaltungssystem

für Finanz-, Debitoren-, Kreditoren- und Lohnbuchhaltungen
zu günstigsten Konditionen
bestens geeignet für Treuhänder, Klein- und Mittelbetriebe.
Alle Verarbeitungen werden sofort auf unserer eigenen, modernen Datenverarbeitungsanlage ausgeführt.
Keine Einkaufskosten
Nur eindeutig definierte Verarbeitungskosten.
Verlangen Sie eine unverbindliche Beratung. Sie werden überrascht sein, wie günstig Datenverarbeitung sein kann!!

INTERFACT
RECHENZENTRUM
Interfact AG, Vordere Vorstadt 17
5000 Aarau, Telefon 064 / 24 63 24

5 Millionen blühender Mandelbäume

Dieses einzigartige Naturwunder auf

MALLORCA

MUSS man sehen um es zu fassen.
Wir machen es Ihnen möglich schon für
1 WOCHE Fr. 360.–
bis 565.- mit Coronado-Jet Flügen ab Basel, Zürich oder Genf.
Vollpension u. Transfer.
Fest zugeteilte Zimmernummer bei Reservation.
Glasgedecktes Meerwasserschwimmbad 30 Grad warm.

Nächste Abflüge:

22. bis 29. Februar
29. Februar bis 7. März
7. bis 14. März

Bitte Prospekt an:

.....

.....

.....

Ausschliesslich auf Mallorca spezialisiert
UNIVERSAL FLUGREISEN
4002 BASEL 061 / 22 15 44

Meistern auch Sie die Rezession mit ELLIOTT,

dem optimalen Adressiersystem.
Adresskarte (z. Selbstschreiben) –.30
Adressiermaschinen ab 490.–

Beratung, Verkauf, Service:
ADRESSOMAT AG
4633 Läufelfingen BL
Tel. 062 / 69 21 41
oder 8706 Meilen (Postfach)

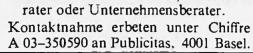
Treuhand Revision Verwaltung

Junger Buchhalter mit mehrjähriger Treuhanderfahrung sucht:
– aktive Beteiligung an, oder
– freie Mitarbeit in Treuhandbüro
– Partnerschaft mit Notar, Steuerberater oder Unternehmensberater.
Kontaktnahme erbeten unter Chiffre A 03–350590 an Publicitas, 4001 Basel.

IBM-Composer-System

zu verkaufen.

Anfragen an Postfach 3330, 8049 Zürich.



Wirksame, umweltfreundliche Bekämpfung von UNGEZIEFER aller Art braucht solides Fachwissen. Wählen Sie dafür die bekannteste Spezialfirma:
Insecta-Service — Abt. der Ketol AG
Wissenschaftliche Leitung: Dr. chem. A. Muhr
8157 Dielsdorf • Telefon 01 / 853 05 16

Zu kaufen gesucht

RUF-PRAETOR 200

Minicomputer als **Occasionsmaschine** in sehr gutem Zustand (inkl. Programmkassetten für Haupt- und Debitorenbuchhaltung sowie Fakturierung).
Offerten bitte an:
Gantenbein AG
9430 St. Margrethen SG
Telefon 071 / 71 19 33

Handbuch der schweizerischen Sozialstatistik

Das Sonderheft Nr. 85 enthält eine zusammenfassende Darstellung der Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik. Die Zusammenstellung schliesst mit 1971 ab und bildet die Fortsetzung einer im Jahre 1932 erschienenen Publikation.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 40.– auf Postcheckkonto 30–520 bezogen werden.

Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern.